

# تراک پڑھنا سیکھیے



خبردار

یہ کتاب مفت تقسیم کے لئے ہے اس کی خرید و فروخت  
کرنے والے گناہ گار ہوں گے۔

مرتبہ  
مصباح الحق  
پی ای سی ایچ ایس کراچی



# Gulam Shabbir Bhatti

04931-726550

## سلام کرنے کے احکام و آداب

حسب ذیل امور و حالات میں مشغول شخص کو سلام کرنا مکروہ ہے اور کوئی شخص ایسی حالت میں اس کو سلام کرے تو ایسے شخص پر اس کا جواب دینا واجب نہیں۔

- |  |  |
|--|--|
| ① حالت نماز میں                            | ⑪ فیعلے کے دوران (قاضی کی)                     |
| ② حالت ذکر میں                             | ⑫ کسی کے کھانے پینے کے دوران                   |
| ③ حالت خطبہ میں                            | ⑬ اجنبی عورت کو                                |
| ④ حالت درس و تدریس میں                     | ⑭ برہنہ شخص کو                                 |
| ⑤ حالت تلاوت میں                           | ⑮ تلبیہ (لیک لہم لیک) پڑھنے کی حالت میں        |
| ⑥ حالت اذان میں                            | ⑯ حالت امامت میں                               |
| ⑦ حالت اقامت میں                           | ⑰ قضا حاجت کے دوران                            |
| ⑧ حالت دعا میں                             | ⑱ حمام میں                                     |
| ⑨ حالت صبح میں                             | ⑲ حالت وعظ میں                                 |
| ⑩ مسافر شریعہ کے مذاکرہ اور تحقیق کے دوران | ⑳ مسجد میں نماز کے انتظار میں بیٹھنے والوں کو۔ |

تیز درج ذیل لوگوں کو بھی سلام کرنا مکروہ ہے۔ اور اگر یہ لوگ کسی کو سلام کریں تو ان کے سلام کا جواب دینا واجب نہیں۔

- |                                       |                              |
|---------------------------------------|------------------------------|
| ① علی الاعلان فسق یا فحور میں جلا شخص | ⑧ پاگل                       |
| ② ہمیک مانگنے والا                    | ⑨ لو ٹکنے والا               |
| ③ نسیب کا عادی                        | ⑩ گالی بچنے والا             |
| ④ سونے والا                           | ⑪ بات بات پر جھوٹ بولنے والا |
| ⑤ خطرناک اور جو اکیلے والا            | ⑫ شرابی                      |
| ⑥ گالے جانے والا                      | ⑬ زمینق                      |
| ⑦ کبوتر باز                           | ⑭ کانر                       |

(ازرد الخار علی الدر الخار (شامی) ج ۱، ص ۳۱۳، ۳۱۵)



یہ کتاب مفت تقسیم ہوتی ہے

قرآن

پڑھنا سیکھیے

درخواست

کتاب پڑھنے کے بعد کسی خواہشمند کو  
پڑھنے کے لئے دے دیجیے یا  
تقسیم کنندہ گان کو واپس لوٹا دیجیے  
تاکہ زیادہ لوگ مستفید ہو سکیں  
اس کار خیر میں تعاون کیلئے  
نعیم فون نمبر: 0303-7373923

یا

انتیاز فون نمبر 584638 پر رابطہ کر سکتے ہیں۔



یہ کتاب برائے فروخت نہیں ہے  
تقسیم کنندہ گان

گارڈن کالج روڈ راولپنڈی  
فون نمبر 8-7-532556-531923

سیور فوڈز

31-K مری روڈ راولپنڈی (بالقلم سوری پاک ہوس) جناح ایجنٹ۔ بیواریہ اسلام آباد  
فون نمبر 551003-555909

فریسکو سویٹس

مجید پلازہ بینک روڈ راولپنڈی فون نمبر 567091  
شالیمار پلازہ۔ جناح ایجنٹ۔ بیواریہ اسلام آباد فون نمبر 828855-567091

جمیل سویٹس

32 گر اوڈ ٹکوری مال پلازہ راولپنڈی  
فون نمبر 517001-580795

عبدالحمید

153 راوی روڈ راوی پارک لاہور  
فون نمبر 042-201855

منیر احمد جنجوعہ

957/A-2 ایش روڈ۔ ڈھیری حسن آباد راولپنڈی  
فون نمبر 582996

محمد رضا جنجوعہ

(ایلوو کیٹ ہالی کورٹ) راجپوت ہاؤس۔ ایٹس روڈ نمبر 2 طارق آباد۔ راولپنڈی  
فون نمبر 73227-552342-521013-521948

راجہ منظور الحق

(مشیر اکم ٹیکس) شمر پلازہ۔ چاندنی چوک راولپنڈی  
فون نمبر 453303-840722

شیخ فراز فضل



گلی نمبر 4 کوثر کالونی ڈھوک چر اغدین راولپنڈی  
فون نمبر 518792

چوہدری محمد نواز

301/D لین نمبر 2 پشاور روڈ راولپنڈی  
فون نمبر 584510-567685

مرزا محمد ریاض

خرم فلور اینڈ جنرل ملزویسٹریج راولپنڈی  
فون نمبر 474956-860955

بابوشیخ محمد افضل اینڈ برادرز

دہلی کریانہ سٹور صدر بازار راولپنڈی  
فون نمبر 82742-563305

حاجی وزیر محمد

اللطیف کیمسٹ چاندنی چوک راولپنڈی  
فون نمبر 416088-421691

حاجی غلام رسول

سپر مارکیٹ اسلام آباد  
فون نمبر 214808-812842-824759

شاہین ہومیو

پیسٹ پرائس شاپنگ سنٹر بلاک نمبر 7، مرکز F-6 سپر مارکیٹ اسلام آباد  
فون نمبر 270062-270063

46/F-3 لالہ زار کالونی راولپنڈی  
فون نمبر 513287-513690

چوہدری محمد نسیم

CB-183 لین نمبر 3، پشاور روڈ راولپنڈی  
فون نمبر 584638

انتیاز حسین ملک



بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

## پیش لفظ

یہ کتاب کچھ عرصہ پہلے دو حصوں میں چھاپی گئی تھی۔ اب دونوں حصوں کو ملا کر اضافہ اور ترمیم کے ساتھ نئی شکل میں پیش کی جا رہی ہے۔

اس کتاب میں اردو کی مدد سے قرآن پڑھنا سکھایا گیا ہے یہ کتاب ان بالغوں کے لیے بہت مفید ہے جنہوں نے بچپن میں قرآن نہیں پڑھا، یا پڑھ کر بھول گئے ہیں۔ مدرسوں کے طالب علم بھی جو اردو پڑھنا جانتے ہیں اس کتاب سے فائدہ اٹھا سکتے ہیں۔ موجودہ دور میں دنیا میں تعلیم کا دائرہ بہت وسیع ہوا ہے۔ مغرب میں تقریباً ہر مضمون کی کتابیں TEACH YOURSELF کی بنیاد پر لکھی گئی ہیں جن کے وسیلے سے طالب علم بغیر کسی استاد کی مدد کے اس مضمون میں دسترس حاصل کر سکتا ہے۔ یہ کتاب اسی سمت ایک کوشش ہے۔

اس قسم کی کتاب کی ضرورت اس لیے محسوس کی گئی کہ بہت سے بالغ ایسے ہیں جو قرآن پڑھنا سیکھنا چاہتے ہیں۔ لیکن یا تو استاد ملنے میں مشکل پیش آتی ہے یا پھر وہ استاد پرانے طریقے سے پڑھاتا ہے جس کے لیے کئی سال



درکار ہوتے ہیں اور ایک بالغ جس پر بہت سی ذمہ داریاں ہوتی ہیں اتنا وقت نہیں نکال سکتا۔

عربی عبارت کے نیچے اردو میں تلفظ دیا ہوا ہے۔ اس کی مدد سے عربی الفاظ کو پڑھتے۔ جن لفظوں کے نیچے خط لگاتے گئے ہیں ان پر خاص توجہ دیجئے۔

پھر اردو کو کاغذ سے ٹھہانپ لیجئے اور اردو کی مدد کے بغیر عربی الفاظ پڑھتے۔ پھر کاغذ ہٹا کر دیکھتے اور مقابلہ کیجئے کہ آپ نے صحیح پڑھا ہے یا نہیں۔

کتاب کے آخری حصے میں ایک مکمل امتحان دیا ہوا ہے۔ اسی طریقے سے اردو کو ٹھہانپ کر اپنا امتحان لیجئے۔ اگر کہیں غلطی ہو تو اس قاعدے کی مشق کیجئے جس میں غلطی ہوتی ہو۔

دُعَاگو

مصباح الحق

K-85 بلاک 2 پی، ای، سی، ایچ، ایس

کراچی



# پہلا سبق ① حروف

عربی میں انتیس حروف ہیں۔ آپ ان سے خوب واقف ہیں۔ کیونکہ یہ سب حروف اردو میں بھی استعمال ہوتے ہیں۔ ان حروف کے نام بھی وہی ہیں۔ سوائے اس کے کہ اردو میں جن حروف کے نام ہم ”ے“ سے لیتے ہیں عربی میں انہیں ”الف“ سے ادا کرتے ہیں مثلاً ب کو اردو میں ”بے“ اور عربی میں ”با“ پڑھتے ہیں۔

ا	ب	ت	ث	ج	ح
الف	با	تا	ثا	جیم	حا
خ	د	ذ	س	ز	س
خا	دال	ذال	سار	زا	سین
ش	ص	ض	ط	ظ	ع
شین	صاد	ضاد	طا	ظا	عین
ع	ف	ق	ک	ل	م
عین	فا	قاف	کاف	لام	میم
ن	و	ه	ه	ی	
نون	واو	ها	ہمزہ	یا	



ہر ملک کے لوگ چاہے وہ انگریز ہوں یا عرب اپنے  
**۳۔ تلفظ:** حروف کا تلفظ ایک خاص طریقے سے ادا کرتے ہیں۔  
 قرآن کی تلاوت میں بھی جہاں تک ہو سکے عربوں کا تلفظ اختیار کرنا چاہیے۔  
 لیکن عربوں کا تلفظ زمانے کے ساتھ ساتھ بدلتا رہتا ہے اس لیے  
 دستور یہ ہے کہ قرأت کے امام جو گزرسے ہیں۔ ان کی روایت کو  
 قائم رکھا جلتے۔ ایسے دس امام مستند ہیں اور ہر ایک کے دور وی  
 ہیں۔ اس طرح قرأت کی بیس قسمیں مستند مانی جاتی ہیں۔ اس  
 سے قرأت کے فن کی وسعت کا اندازہ ہو سکتا ہے جس کو خدا  
 توفیق دے وہ ان میں سے کسی ایک روایت پر قرأت کی تعلیم  
 حاصل کر کے قاری بن سکتا ہے۔

ہر مسلمان کے لیے تلاوت ضروری ہے۔ قاری بننے کے لیے  
 نہ تو اس کے پاس وقت ہے اور نہ اتنے استاد قاری موجود ہیں۔  
 جو کہ وٹروں آدمیوں کو تعلیم دے سکیں۔ اس لیے ہماری کوشش یہ  
 ہونی چاہیے کہ کسی فن معاملے کو بناوٹ بناتے بغیر خدا کے کلام  
 کی تلاوت کی سعادت حاصل کرتے رہیں۔ تلفظ کے معاملے میں  
 ان ذرائع سے مدد لیں۔

- (۱) جماعت سے نماز پڑھتے وقت امام کی تلاوت پر توجہ دیں۔
- (۲) ریڈیو اور ٹیلی ویژن کے پروگراموں سے فائدہ اٹھائیں۔



## ۳۔ حروف کی مختلف شکلیں

عربی کے سب حروف وہی ہیں جو اردو میں ہیں۔ لیکن کچھ حروف بعض حالتوں میں مختلف شکل بھی اختیار کر لیتے ہیں۔

الگ لکھی ہوئی د اردو کی طرح ہوتی ہے  
 ملی ہوئی د آگے سے مڑی ہوئی ہوتی ہے۔  
 دعوت عید

الگ لکھا ہوا ر دو طرح کا ہوتا ہے۔  
 ملا ہوا ر بھی دو طرح کا ہوتا ہے۔  
 راحت راحت عرض شرط

اگر کسی لفظ کے آخر میں آئے تو اس کی  
 شکل مختلف ہوتی ہے۔

عربی میں  
 مالک

اردو میں  
 مالک

ک



لا | اسے یوں بھی لکھتے ہیں  
حصہ نمبر ۱ کو لانا جاتا ہے۔  
حصہ نمبر ۲ کو الف لانا جاتا ہے۔

لا

م | اسے یوں بھی لکھتے ہیں

ہ | اردو میں ب اور ہ کو بلا تے ہیں :

عربی میں لکھیں گے :

لفظ کے بیچ میں یا شروع میں ہ یہ شکلیں اختیار کر سکتی ہے :

هَمْ (ہم)      يَهْمُ (بہم)      لَهُمْ (لہم)

ت | اگر گول ہ پر دو نقطے لگ جائیں تو

یہ ت کی آواز دے گی :

آيَةٌ (آیت)

ی | اسے بڑی سے " کی شکل میں بھی لکھتے ہیں ۔

عربی میں بڑی سے کی کوئی الگ آواز نہیں ۔

دونوں طرح کی "ی" "جھوٹی" کی آواز دیتی ہے



۲. زیر : زیر حرف کے نیچے لگتا ہے۔

س ل

ی کی آواز کو چھوٹا کرنے سے زیر کی آواز نکلتی ہے۔

لبی . . . لمبی آواز ل چھوٹی آواز

عربی میں بڑی مے کی آواز نہیں ہے۔ اس لئے زیر لگاتے وقت  
لی کی آواز کو چھوٹا کریں۔

إِبِلٍ      آذِنَ      وَ لِي  
إِبِلٍ      أذِنَ      وَ لِي

پیش : پیش حرف کے اوپر لگتا ہے۔

"و" کی آواز کو چھوٹا کرنے سے پیش کی آواز نکلتی ہے۔

مَو . . . لمبی آواز م چھوٹی آواز

پیش کی آواز کو "و" کی طرح کھینچنا نہیں چاہئے۔

خُدُّ      رُسُلُ      قُتِلَ  
خُذُّ      رُسُلُ      قُتِلَ



## ۴. اعراب

اعراب زبر، زیر، پیش وغیرہ علامتوں کو کہتے ہیں۔  
 اردو میں ہم سب حرفوں پر اعراب نہیں لگاتے۔ لیکن قرآن میں  
 تمام حروف پر اعراب ہوتے ہیں۔ اس لئے بہت آسانی ہوتی ہے  
 زبر حروف کے اوپر لگتا ہے۔

زبر ج ب

الف کی آواز کو چھوٹا کرنے سے زبر کی آواز نکلتی ہے۔

جا۔۔۔ جیسی آواز ج چھوٹی آواز

زبر کی آواز کو الف کی طرح کھینچنا نہیں چاہیے۔

سجا کو پا جا پڑھیں تو غلط ہوگا۔

شَرَّ شَجَرٍ حَطَبٍ

ث ر ش ج ز خ ط ب

فَعَلَ قَدَرَ كَسَبَ

ف ع ل ق د ر ک س ب



۵۔ ایک فی ٹکڑے : ہم نے اکھی تک جن لفظوں کو پڑھا ان میں ہر حرف پر کوئی نہ کوئی حرکت یعنی زبر، زیر، پیش تھا۔ ایسے سب حرف الگ الگ رہتے ہیں۔ اس طرح لفظ ایک ایک حرف والے ٹکڑوں میں تقسیم ہو جاتا ہے۔

سَمِعَ  
س م ع

فَلَقَ  
ف ل ق

رَجُلٌ  
ر ج ل

أَخَذَ  
أ خ ذ

خَلَقَ  
خ ل ق

تَذَرُ  
ت ذ ر

تَطَرَّ  
ت ط ر

طَمَلَّ  
ط م ل

مَطَلَّ  
م ط ل

كُنْتُ  
ك ن ت

خَشِيَ  
خ ش ي

مَلِكٌ  
م ل ك



۱۔ دو حرفی ٹکڑے: اگر کسی حرف پر 'جزم' کا نشان مل کر دو حرفی ٹکڑا بناتا ہے۔

جزم کا نشان چھوٹی 'سی' 'دال' کی طرح ہوتا ہے۔  
 'نم' پر زبر ہے اور 'م' پر 'جزم' ہے۔ پس 'ل' اور 'م' مل جائیں گے۔

قُلْ

مِنْ

نَمِ

مِمْ

قَدْ

مِمْ

عِنْ

لَكَ

طِبْ

عَلْ

بَطَلْ

جَدْ

نَاكَ

زُبَابْ

تَدْ

مَرْدْ

غِلْ

مَعْ



اب آپ کو دو حرفی ٹکڑے پڑھنے آگئے۔ ان کی مدد سے نیچے دیئے ہوئے الفاظ پڑھیے :

مَرَقِدٌ  
مَرَقِدٌ  
مَرَكَزٌ  
مَرَكَزٌ  
عَرَفَةٌ  
عَرَفَةٌ  
اِرْجِعْ  
اِرْجِعْ  
فَرَقَاتٌ  
فَرَقَاتٌ

بَدَعَتُ  
بَدَعَتُ  
جَدِمْتُ  
جَدِمْتُ  
صَدَمَةٌ  
صَدَمَةٌ  
يُؤَلِّدُ  
يُؤَلِّدُ  
مَدَعَمٌ  
مَدَعَمٌ

مُرَبِّتٌ  
مُرَبِّتٌ  
فَرَبِّتٌ  
فَرَبِّتٌ  
مِدْحَاتٌ  
مِدْحَاتٌ  
اِرْحَمْ  
اِرْحَمْ  
مَرَلَةٌ  
مَرَلَةٌ



## ۷۔ ٹکڑے کرنا

اب آپ ایک حرفی اور دو حرفی ٹکڑوں کو پہچان گئے۔ کسی حرف کی آواز نکالنے سے پہلے اُس سے اگلے حرف پر نظر ڈالو۔

(۱) اگر اس سے اگلے حرف پر جزم ہے تو یہ پہلے حرف سے ملے گا اور دوسری ٹکڑا ہو جائے گا۔

قَلت: ق سے اگلے حرف پر جزم ہے پس 'ق' اور 'ل' ملیں گے اسے پڑھیں گے قَلت۔

(۲) اگر ہم کسی حرف کو بولنا چاہیں اور اُس سے اگلے حرف پر جزم نہیں ہے بلکہ اپنی کوئی حرکت ہے تو ظاہر ہے کہ یہ حرف نہیں مل سکتا۔ پس پہلا حرف ایک حرفی ٹکڑے کی طرح پڑھا جائے گا۔

لَکُم: ل سے اگلے حرف پر جزم نہیں ہے۔ پس یہ ل سے نہیں مل سکتا اور پہلا ٹکڑا ہوگا: لَ

اب تک سے اگلے حرف "م" پر جزم ہے۔ پس ک اور م ملیں گے: کُم (لَکُم)



لفظ چھوٹا ہو یا بڑا۔ اس کو ٹیکڑوں میں پڑھنا

جائے

فَقُلْ لِسُنْمِ لِيْمَنْ

ف ق ل ل س ن م ل ي م ن

ضِعْفُ تَتَكُنْ فَالَكُمْ

ض ع ف ت ت ك ن ف ا ل ك م

رَحْمَةٌ أَعْلَمُ نَعْبُدُ

ر ح م ت ا ع ل م ن ع ب د

أَنْزِلَ أَلْعَمَّتْ شَجَرَةٌ

ا ن ز ل ا ل ع م ت ش ج ر ت

يَحْمَدُكَ كَعَصْفِ

ي ح م د ك ك ع ص ف



اب تک آپ کی آسانی کے لئے لفظوں کے ٹکڑے ٹکڑے کر کے دکھایا گیا ہے۔ اب آپ اپنے دل میں ٹکڑے کیجئے :

کسی لفظ کو جلدی سے پورا ادا نہ کیجئے۔ اس میں غلطی ہونے کا ڈر ہے۔ ایک ایک ٹکڑے کو ٹھہر ٹھہر کر ادا کیجئے۔ لفظ کے ٹوٹنے کا فکر نہ کیجئے۔ تھوڑی مشق کے بعد روانی آجائے گی۔

## مشق نمبر ۱

خَیْرٌ خَلَقْتَ خَلَقْتُ  
خَیْرٌ خَلَقْتَ خَلَقْتُ

اَكْمَلْتُ مَلَكَتُ لِكْتُ  
اَكْمَلْتُ مَلَكَتُ لِكْتُ

اَنْذَرْتَهُمْ اَمْ لَمْ يَنْذِرْهُمْ  
اَنْذَرْتَهُمْ اَمْ لَمْ يَنْذِرْهُمْ



أَخْرَجُ  
أَخْرَجْتُ  
أَخْرَجْتُ

أَخْرَجْتُ  
أَخْرَجْتُ  
أَخْرَجْتُ

أَخْرَجْتُ  
أَخْرَجْتُ  
أَخْرَجْتُ

أَنْقَضَ  
أَنْقَضْتُ  
أَنْقَضْتُ

أَنْقَضْتُ  
أَنْقَضْتُ  
أَنْقَضْتُ

أَنْقَضْتُ  
أَنْقَضْتُ  
أَنْقَضْتُ

يُوسُوسُ  
يُوسُوسْتُ  
يُوسُوسْتُ

يُوسُوسْتُ  
يُوسُوسْتُ  
يُوسُوسْتُ

يُوسُوسْتُ  
يُوسُوسْتُ  
يُوسُوسْتُ

أَثَرَانِ  
أَثَرَانِ  
أَثَرَانِ

أَثَرَانِ  
أَثَرَانِ  
أَثَرَانِ

أَثَرَانِ  
أَثَرَانِ  
أَثَرَانِ

أَهْلَكَتُ  
أَهْلَكَتُ  
أَهْلَكَتُ

أَهْلَكَتُ  
أَهْلَكَتُ  
أَهْلَكَتُ

أَهْلَكَتُ  
أَهْلَكَتُ  
أَهْلَكَتُ

أَلْحَمْدُ  
أَلْحَمْدُ  
أَلْحَمْدُ

أَلْحَمْدُ  
أَلْحَمْدُ  
أَلْحَمْدُ

أَلْحَمْدُ  
أَلْحَمْدُ  
أَلْحَمْدُ



## دوسرا سبق - اء و ی

آپ نے دیکھا کہ عربی پڑھنے اور اردو پڑھنے میں کوئی فرق نہیں۔ سب حروف اردو کی طرح مل رہے ہیں۔

ا و ی

یہ تینوں حروف اردو میں بھی استعمال ہوتے ہیں۔ لیکن ان کے بارے میں چند باتیں قابل توجہ ہیں :

۱۔ الف

زیر والاحرف الف سے ملے تو قاعدے کے مطابق الف پر جزم ہونا چاہیے۔ لیکن جزم نہیں لگایا جاتا۔

مَا قَالَ جَعَلْنَا

مَا قَالَ قَالَ عَلْنَا

اگر الف پر جزم لگادیا جائے تو جھٹکے سے آواز نکلے گی جیسے ہچکی آتی ہے۔ اس آواز کو ہم اردو اشارہ میں x سے ظاہر کریں گے۔

اِقْدَا

اِقْدَا x

فَا

فَا x



## ۲۔ ہمزہ ء

الف اور ہمزہ ایک ہی آواز کی دو شکلیں ہیں۔ اگر کوئی حرف ء سے ملے۔ تو اسی طرح جھٹکے کی آواز پیدا ہوگی۔ جس طرح الف پر جزم لگانے سے پیدا ہوتی ہے۔

يَا حُدُّ	شَتَّتْ
يَا حُدُّ	شَتَّتْ
يَا حُدُّ	شَتَّتْ

ہمزہ کسی حرف سے ملے تو الف کی آواز دیتا ہے۔ اسی لئے اگر الف کسی حرف سے ملے تو قاری اس کو ہمزہ کہتے ہیں۔

يٰٓ	اِنَّ
-----	-------

ہمزہ نون زیر ان	الف نون زیر ان
-----------------	----------------

يَا مَرُّ	لَيْنُ	جِئْتُ
يَا مَرُّ	لَيْنُ	جِئْتُ
يَا مَرُّ	لَيْنُ	جِئْتُ



### ۳۔ واؤ

اگر کوئی پیش والا حرف واؤ سے ملے تو عربی اور اردو دونوں میں ایک ہی آواز ہوتی ہے۔

قَالُوْ	كَانُوْ	اَقْسَمُوْ
قا لو	کا نو	اق س مو

اگر کوئی زبر والا حرف واؤ سے ملے تو عربی اور اردو کی آوازوں میں فرق ہوتا ہے۔

سَوُوْ	اردو میں اس کو پڑھیں گے : سَوُوْ
	عربی میں اس کو پڑھیں گے : ساوُوْ

يَوْمَ	قَوْمِ	لَوْكَانَ
ياؤم	قاؤم	لاؤکان
نَوْبَهُمْ	فَوَقَّعَهُمْ	فَادَّوْ
تاؤبہم	فاؤقعم	نا داؤ



## ۴ - ی

عربی میں چھوٹی 'ی' اور بڑی 'ے' کی آواز میں کوئی فرق نہیں۔ صرف چھوٹی 'ی' کی آواز نکلتی ہے۔

فِي	فِي	لَذِي	لَذِي
نی	نی	لِ ذی	لِ ذی

اگر کوئی زبر والا حرف 'ی' سے ملے تو عربی اور اردو کی آوازوں میں فرق ہوتا ہے۔

اردو میں اس کو پڑھیں گے : کے  
عربی میں اس کو پڑھیں گے : کائی

کے

بَغِيرَ	خَيْرُ	كَيْفَ
بِ غَائِي رِ	خَائِي رُ	کَائِي نَ

أَيْدِيهِمْ	إِلَيْكُمْ	عَلَيْهِ
آئی دِی ہِم	إِلَائِي كُمْ	عَائِلَائِي هِ



## ۵۔ دوسرے سبق کا خلاصہ

۱۔ دو حرفوں کو ملانے کے لئے جزم ضروری ہے۔ لیکن الف سے ملنے کے لئے جزم نہیں لگتا۔

جَدُّ	جَا	لَمْ	لَا
جَدِّ	جَا	لَمْ	لَا

۲۔ اگر الف پر جزم لگ جائے تو جھٹکے کی آواز پیدا ہوگی۔

يَا تَيْكَ	اِقْرَا
يَا تَيْكَ	اِقْرَا

۳۔ اسی طرح اگر ہمزہ (۶) پر جزم لگ جائے تو جھٹکے کی آواز پیدا ہوگی

بَيْتَسَ	حَيْتَسَ
بَيْتَسَ	حَيْتَسَ

۴۔ زبر والا حرف "و" سے ملے تو اردو سے مختلف  
آواز نکلتی ہے :-

قَوْلٌ      قَوْلٌ  
فَوْقَهُمْ      فَوْقَهُمْ  
قَاوُلٌ      قَاوُلٌ  
فَاوُقٌ      فَاوُقٌ

۵۔ زبر والا حرف "ی" سے ملے تو اردو سے مختلف  
آواز نکلتی ہے :-

كَيْفًا      كَيْفًا  
كَايٌ      كَايٌ  
كَايٌ      كَايٌ  
عربی میں بڑی سے بھی چھوٹی ٹی کی آواز دیتی ہے۔

إِذَا      إِذَا  
إِذَا      إِذَا  
إِذَا      إِذَا

لَوْلَاكَ      لَوْلَاكَ  
بَيْنَ      بَيْنَ  
لَذِي      لَذِي



# مشق نمبر ۲

وَلَسَوْفَ  
وَلِ سَاوُفَ

أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ  
أَنْ عَمْتَ عَ لَانِيْهُمْ

يُؤَلِّدُ  
يُؤَلِّدُ

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ  
لَمْ يَلِدْ وَ لَمْ

إِهْتَدَوْا  
إِهْتَدَوْا

أَلَمْ تَرَ كَيْفَ  
أَلَمْ تَرَ كَانِيْ فَا

وَأَمْرًا مَّا سَيَكُنَا وَتُبُّ عَلَيْنَا  
وَأَمْرًا مَّا سَيَكُنَا وَتُبُّ عَلَيْنَا

وَلَبِئْسَ  
وَلِ بَيْسَ

مَا لَمْ يَأْتِكِ  
مَا لَمْ يَأْتِكِ

اردو کی عبارت میں جن لفظوں کے نیچے خط کھینچے گئے ہیں ان پر غور کرنے کی ضرورت ہے۔

لَوْ كَانُوا

لاؤ کا نو

جَعَلْنَا مُسْلِمِينَ

ج ع ل نا م س ل م ا ی ن

فَلَمْ يَكُ يَنْفَعُهُمْ اِيْمَانُهُمْ  
ف ل م ي ك ي ن ف ع ه م ا ي م ا ن ه م

تَوَاصَوْا

ت و ا ص ا و

كَيْفَ خُلِقْتُ

ک ا ی ف خ ل ق ت

فَلَا يَحْزُنُكَ قَوْلُهُمْ

ف لا ی ح ز ن ک ق ا و ل ه م

بِاسْمِكُمْ

ب ا س م ک م

لَقَدْ اَوْحَىٰ اِلَيْكَ

ل ق د ا و ح ی ال ای ک



بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ  
بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

فَأَشَارَتْ إِلَيْهِ  
فَأَشَارَتْ إِلَىٰ هِ  
أَوْ حِينَا  
أَوْ حَانِي نَا

وَلَئِنْ صَبَرْتُمْ لَهُوَ خَيْرٌ  
وَلَئِنْ صَبَرْتُمْ لَهُوَ خَيْرٌ

يَوْمَ يَا تُونَنَا  
يَوْمَ يَا تُونَنَا  
شَأْتِ  
شَأْتِ x ت

لَا رَيْبَ فِيهِ  
لَا رَيْبَ فِيهِ  
الْيَوْمَ نَخْتِمُ  
الْيَوْمَ نَخْتِمُ

وَلَهُمْ فِيهَا مَنَافِعُ وَمَشَارِبُ

## تیسرا سبق - خالی حروف

اُردو میں عربی کے کئی الفاظ روزمرہ استعمال ہوتے ہیں۔ مثال کے طور پر نیچے ایک لفظ دیا ہوا ہے :

بالکل

اُردو کے قاعدے سے اس لفظ کا تلفظ ہونا چاہیے "بال کُل" لیکن ہم اسے عربی کے اصول کے مطابق پڑھتے ہیں "بل کُل" کیونکہ عربی میں اس لفظ کو اس طرح لکھتے ہیں :

بَالِكُل

عربی کا ضروری قاعدہ ہے کہ :

اگر کسی حرف پر کوئی اعراب نہ ہو یعنی وہ بالکل خالی ہو، تو وہ حرف خاموش رہے گا۔ ایسا سمجھئے کہ وہ حرف ہے یا نہیں۔

یہاں الف خالی ہے اس لئے "ب" سیدھی "ل" سے بل جائے گا۔ بل زیر بل



نیچے دیئے ہوئے الفاظ میں بھی خالی حروف ہیں ہم ان کو  
چھوڑ دیتے ہیں :-

فِي الْفَوْرِ بِالِجَابِرِ  
فِلِ فَاوْرِ بِلِ جَابِرِ

یہ قاعدہ صرف ایک صورت میں نہیں لگتا ،  
جیسے مَا جَا لَا وَغَيْرِهِ  
یہاں الف خالی ہے لیکن آواز دیتا ہے ۔  
لیکن اگر اگلے حروف پر جزم ہو تو یہ الف بھی  
خاموش ہوگا ۔ جیسے :

فَاعْدِلُوْا  
فَعِ رِ لُوْا

- ۱۔ معمولی حالات میں ف الف زبر "فا" پڑھا جاتا ۔
- ۲۔ لیکن یہاں اگلے حروف "عین" پر جزم ہے تو "ف"  
براہ راست "ع" سے مل جائے گا ۔  
خالی الف کو پڑھتے وقت دونوں باتیں سامنے رکھیں

لَا رَأْيَ

لا رائی ب

فَأَصْبِرُوا

فص ب ر و

صِرَاطًا

ص ر ا ط

وَأَذْخِلِي

و د خ ی

الف کے علاوہ اگر ای، او، ال، خالی ہوں تو ان حروف کو بھی ایسا سمجھا جائے کہ گویا ہیں ہی نہیں۔ جیسے

بِالْغَيْبِ

ب غ ای ب

مِنَ الْأَجْدَاثِ

م ن ا ج د ا ث

فِي الْفُلْكِ

ف ن ل ک

إِلَى الْأَذْقَانِ

ا ل ا ذ ق ا ن

ذَوِ الْجَلَالِ

ذ ل ج ل ل

يَوْمِنَا

ی م ن ا (واو خالی ہے)



## مشق نمبر ۳

فِي الْقَوْمِ

فیل فِی قَوْمِ

عَمَدُ الْحَقِّ

عَمَدِ دَلِ حَقِّ

وَادَّخُلُوا الْبَابَ

وَادَّخِ لُلْ بَابَ

ذُوا الْعَصْفِ

ذِلْ عَصِ فِ

فَاعْدِ لَوْ

فَاعِ لَوْ

فِي الْأَرْضِ

فِي اَرْضِ

وَأَقِيمُوا الْوِزْنَ بِالْقِسْطِ

وَأَقِ مِلْ وَزْنَ بِلِ قِسْطِ

فَهِيَ إِلَى الْأَذْقَانِ فَهْمٌ

فَ هِيَ اِلَى اذْقَانِ فَ هَمُّ

آپ کی مدد کے لئے تیر کے نشان لگائے گئے تھے۔  
اب آپ خود خالی حروف کو چھوڑ کر پڑھیں:

لَا تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ  
لَا تَفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ

لَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ  
لَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ

فَوَاحِشٍ وَالْبُهْتَانِ وَالْمَعَاصِي  
فَوَاحِشٍ وَالْبُهْتَانِ وَالْمَعَاصِي

ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ  
ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

لَا تَطْغَوْا فِي الْمِيزَانِ  
لَا تَطْغَوْا فِي الْمِيزَانِ



## چوتھا سبق - کچھ اور اعراب

۱۔ کھڑا زیر: یہ الف کی طرح سیدھا ہوتا ہے۔  
یہ الف کی آواز دیتا ہے۔

اَدَمَ	سَلِمَ	كَتَبَ
اَدَمَ	سَلِمَ	كَتَبَ
اَدَمَ	سَلِمَ	كَتَبَ

۲۔ کھڑا زیر: یہ بھی سیدھا ہوتا ہے اور حرف کے نیچے لگتا ہے۔ یہ "ہی" کی آواز دیتا ہے۔

اَلْفِ	هَذِهِ	بِهِ
اَلْفِ	هَذِهِ	بِهِ
اَلْفِ	هَذِهِ	بِهِ

۳۔ کھڑا پیش: یہ اس شکل کا ہوتا ہے: ۶  
یہ واؤ کی آواز دیتا ہے۔

لَهُ	عَبْدُهُ	نَفْسُهُ
لَهُ	عَبْدُهُ	نَفْسُهُ
لَهُ	عَبْدُهُ	نَفْسُهُ

مَلَىٰ إِلَىٰ عَيْسَىٰ

عَ لَا (کی خالی) اِلاَّ عی عی سَا

قُرْآنُ ذَلِكَ أَتَاكَ

قُرْآنُ ذَاكَ اِتَاكَ

مِثْلِهِ دُونِهِ آيَاتِهِ

مِثْلِہِ دُونِہِ آیاتِہِ

سِحْرُ اطْعَمَهُ كَذِبُهُ

سِحْرُ اطْعَمَہُ کَذِبُہُ

بَعْدَهُ اِيْمَانُهُ يَقُومُ

بَعْدِہِ اِیْمَانُہُ یاقُومُ

فَمَالَهُ اصْصَبُ

فَمَالُہُ اصْصَبُ



ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ  
ذَالِ كُلِّ كِتَابٍ لَا رَايَ بِي فِيهِ

فِي الْمُنْفِقِينَ  
فِي مُنَافِقِي ن

بِأَسْمَاءِ عَنِ الْقَوْمِ  
بِاسْمِ هُوَ عَنِ نِ قَاوِم

مِنْ أَهْلِهِ  
مِنْ أَهْلِ لِيهِ

مَا آغَى عَنْهُ مَالُهُ  
مَا آغَى نَا عَنْهُ مَالُ هُوَ

وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِهِ

وَالْمُجَاهِدُونَ فِي سَبِيلِهِ

إِلَى مُوسَى  
إِلَى مُوسَى

فِي الْحَيَاةِ  
فِي الْحَيَاةِ

وَأَمْرًا  
وَأَمْرًا

## ۴۔ مد

مد اردو میں بھی استعمال ہوتا ہے مثلاً آج، آم جس حرف پر مد لگے اس کی آواز لمبی کھینچی جاتی ہے۔  
مد کی دو شکلیں ہوتی ہیں : س اور ہ

قَالَ	عَلَى	شَاءَ
قا لو	ع لا	شا ...
لو لبا کھنچا	لا لبا کھنچا	شا لبا کھنچا

قرآن کی بعض سورتوں کے شروع میں کچھ حروف آتے ہیں۔ ہم ان کو ملا کر ہمیں پڑھتے بلکہ ان حروف کے نام پڑھتے ہیں۔ اگر کسی حرف پر مد ہو تو آواز لمبی کھینچتے ہیں۔

پڑھیں گے : الف لا م | می ...

ن اور م پر مد ہے۔ اس لئے آواز لمبی ہوئی۔

پڑھیں گے : حا می ... م

م پر مد ہے اس لئے آواز لمبی ہوئی۔

پڑھیں گے : صوا ... د



قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ

قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ

مَا جَاءَهُمْ

مَا جَاءَهُمْ

وَهِنَا لَهُ اسْحَقَ

وَهَبْنَا لَهُ اسْحَقَ

هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ

هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ

كَانُوا إِذَا قِيلَ لَهُمْ

كَانُوا إِذَا قِيلَ لَهُمْ

هَذَا لَهُوَ الْبَلَاءُ الْمُبِينُ

عَاذًا لَمْ يُولَّ بِ لَائِي لَمْ يَمْ بِي ن

جگہ نہ ہونے کی وجہ سے کھڑا الف ل سے ذرا ہٹ کر لگایا گیا ہے۔

کھڑے زبر پر مند بھی ہے اس لئے کھینچے گا۔

وَقَضَيْنَا إِلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ

وَقَضَيْنَا إِلَى بَنِي إِسْرَائِيلَ

# مشق نمبر ۳۴

طَائِفَةٌ	أُولَئِكَ	أَوْلِيَاءَ
طا... و ف ت	ا ل... و ك	ا و ل... و اء

أَهْدَى	صَلِحَتِ	خَلَقْنَاكُمْ
ا ه... و ا	ص ا ل... و ت	خ ل ق... و ا ك م

آيَاتِهِ	الْفِ	أَدَاعُوبِهِ
آ... ا ت... و ه	ا ل... و ف	ا د... ا ع... و ب... و ه

خَلَقَهُ	دَاوُدَ	عَبْدَهُ
خ ل ق... و ه	د ا و... و د	ع ب د... و ه

يَسَى	طَه	عَسَى
يا... و س... و ن	ط ا... و ه	ع ا... و ن... و س... و ن... و ق... و ا... و ف



مَلِكْتَهُ  
م لای... ع ر ک ت بی

ذَلِكَ الْكِتَابِ  
ذال کل ک ت اب

هَؤُلَاءِ  
ها... لای

فَوْقَ عِبَادِهِ  
فاو ق ع باد بی

يَوْمِنُونَ بِمَا نُزِّلَ إِلَيْكَ  
ی م نون ب ما نزل الی ک

وَلَا أَنْتُمْ عِبْدُونَ مَا أَعْبُدُ  
ولا انتم عابدون ما اعبد

مَالَهُ أَخْلَدَهُ  
مال هو اخلد ه

سَمَوَاتٍ وَالْأَرْضِ  
سماوات و الارض

بِمِثْلِهِ  
ب بی کن بی

تُوْمِنُونَ  
ت x (واو غالب ہے)

جائی ء الف غالب ہے  
جی ء ج، ح سے لے گا

ذَلِكَ الْكِتَابُ وَعَلَىٰ أَبْصَارِهِمْ

ذالِ كَلِّ كِتَابٍ وَعَلَىٰ أَبْصَارِهِمْ

يَسِيٍّ أَدَمَ  
يابِ نِي... آدَمَ

إِلْفِهِمْ  
ای لافِ ہِم

يَادَا وَدَّ  
یا دا وود

زَكْوَةٌ  
زَكَاتُ

صَلْوَةٌ  
صَلَاةٌ

صَلْوَةٌ  
صَلَاةٌ

مِائَةٌ  
مِائَةٌ

ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ  
ذِلْ فَضْلٍ عَظِيمٍ

بَعْدَهُ  
بَعْدَهُ

مَعَهُ  
مَعَهُ

بِهِ  
بِهِ



يَا مَرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَيَهْرُونَ عَنِ الْكِبَرِ

ی x م رُونَ بِی مَعْرُوفٍ وَ یَهْرُونَ عَنِ الْكِبَرِ

يَا تُؤَكِّمُكُمْ مِنْ فَؤُورِهِمْ هَذَا يُمْدِدْكُمْ

ی x تُوَكِّمُكُمْ مِنْ فَاوُورِهِمْ هَذَا يُمْدِدْكُمْ

ثَوَابِ الْآخِرَةِ نُؤْتِيهِمْ

ثَوَابِ الْآخِرَةِ نُؤْتِيهِمْ (وَأَوْفَىٰ) تَبِي

يَوْمَ نَبْطِشُ الْبَطِشَةَ الْكُبْرَىٰ

يَوْمَ نَبْطِشُ الْبَطِشَةَ الْكُبْرَىٰ

أَفَعِينَا

أَفَعِينَا

حُسْنَيْنِ

حُسْنَيْنِ

سَيُغْفِرُونَ

مُسْتَهْرُونَ

## پانچواں سبق — وقفہ

عربی میں جب کوئی جملہ ختم ہوتا ہے تو ایک نشان

بنا دیا جاتا ہے : ○  
اس کو آیت کہتے ہیں۔ جملہ ختم ہونے کے بعد وقفہ ضروری ہے۔ یعنی تھوڑا ٹھہرنا چاہیے۔ بعض دفعہ آیت کے بیچ میں بھی ٹھہرنا ہوتا ہے۔ وقفے کے لئے نشان ہوتے ہیں۔ جن کا ذکر اگلے صفحوں میں آئے گا۔

قرآن شریف میں وقفہ کرنے کا طریقہ بتایا گیا ہے کہ آخری حرف کی حرکت یعنی زبر، زیر یا پیش کو اڑا دیتے ہیں۔ تاکہ وہ حرف آگے نہ ہل سکے، اور اس حرف کو پچھلے حروف سے ملانے کی کوشش کرتے ہیں۔

آخری حرف ن پر زبر ہے۔ اس زبر کو اڑا دیا۔ اور اس حرف کو پچھلے حروف سے ملا دیا۔

تَعْلَمُونَ ○

تَعْلَمُونَ

آیت ہو تو تَعْلَمُونَ

آیت نہ ہو تو تَعْلَمُونَ



مَا لَهٗ أَخْلَدَهُ ۝

مَا لَ هُوَ... أَخ لَ رَه

آخری کا پر سے کھڑا پیش اڑا دیا۔ دہ

وَمَا آذُرِكَ مَا الْعَقَبَةُ ۝

وَمَا... آذُرَاكَ مَلِّ عَاتِقِ بِي

اگرہ پر دو نقطے لگا کر ت بنایا گیا ہو تو آیت سے پہلے یہ  
نقطے اڑ جاتے ہیں اور صرف کا کی آواز نکلتی ہے۔

وَاللَّيْلِ إِلَّا مَرْضٍ كَيْفَ سَطِحَتْ ۝

وَاللَّيْلِ أَرْضٍ كَأَنَّ فِ سَطِحَتْ

ت پہلے ہی ملا ہوا ہے۔ حت۔ ایسا ہی رہے گا۔

صُحُفٍ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى ۝

صُحُفٍ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى

کے خالی ہے اور سا کمل ہے۔ پس 'سا' ہی رہے گا۔

۱۔ مندرجہ ذیل علامات پر وقفہ ضروری ہے :

○	ط	م
○	یہ بلوری آیت کی نشانی ہے۔ یہاں وقفہ ضروری ہے۔	
ط یا ○	یہ وقف مطلق ہے۔ یہاں وقفہ ضروری ہے۔	
م	یہ وقف لازم ہے۔ وقفہ ضروری ہے ورنہ معنی غلط ہو سکتے ہیں۔	
ج یا ج	۲۔ مندرجہ ذیل علامت پر وقفہ اختیاری ہے۔ ج (یہ وقف جائز ہے)	
ق ف	وقفہ کرنا یا نہ کرنا آپ کی مرضی پر ہے۔ یہاں تھوڑا ٹھہر جانا چاہیے۔	

۳۔ نیچے دی ہوئی علامات پر وقفہ نہیں ہوتا۔  
لا ز س ق ص وغیرہ



اب مختلف علامات کی مثالیں دیکھئے :-

وقف کرنا ہے۔ لیکن آخری حرف پر  
بہلے ہی جزم ہے۔ وَلَمْ يُولَدِ

وَلَمْ يُولَدِ ٥

وقف کرنا ہے۔ ؤ کا کھڑا پیش اڑ گیا۔  
ن س ن ی خ ل ق ے

نَسِي خَلْقَهُ ٥

وقف لازم ہے۔ ت کے نقطے اور زیر  
اڑ جائیں گے۔ اَصْحَابِ قَرْيَةٍ

اَصْحَابِ قَرْيَةٍ ٥

اگر وقفہ نہ کریں تو :-  
اَرْضُ الْمِيثَةِ ٥  
اگر وقفہ کریں تو :-  
اَرْضُ الْمِيثَةِ ٥

اَرْضُ الْمِيثَةِ ٥

(وقف اختیاری)

لا یر وقفہ نہیں کرنا ہے۔  
رِزْقٍ هُوَ قَوْلُ

رِزْقٍ هُوَ قَوْلُ ٥

یہاں رکوع ختم ہوتا ہے۔ وقفہ کیا جائے گا۔

اگر دو علامتیں ہوں مثلاً س ج تو اوپر کی علامت مانی جائے گی۔

اس قاعدے کے مطابق ٥ پر وقفہ نہیں ہونا چاہیے۔

لیکن بعض قاری ٥ پر بھی وقفہ دیتے ہیں۔

آئیے! ذرا دہرائیں :-

۱۔ ○ ط م پر وقفہ ضروری ہے۔

۲۔ ج پر وقفہ آپ کی مرضی پر ہے۔

۳۔ لا اور دیگر علامتوں پر وقفہ نہیں ہوتا۔

۴۔ وقفہ کرنے کا قاعدہ یہ ہے کہ آخری حرف پر سے حرکت

ہٹا دیکھے اور اسے پچھلے حروف سے جوڑ دیکھے۔

۵۔ اگر آخری حرف "لا" پر دو نقطے لگا کر "ت" بتایا گیا ہو

تو یہ نقطے بھی اڑ جائیں گے اور صرف "لا" کی آواز نکلے گی۔

آفِئِدَ لَا ○ ا ف ء د ه

۶۔ حرکت ہٹانے کے بعد بعض دفعہ آخری حرف پچھلے ٹکڑے سے

آسانی سے نہیں جڑتا۔ مثلاً عَنهُ ط

"ح" کا پیش اڑا دیا۔ اسے عَن میں اس طرح ملانا چاہیے

کہ "ح" کی پیش کی آواز نہ آئے۔ عَن کے بعد صرف "ح"

کا اشارہ سالگایا جائے۔

فِي الْقَرْنِ ○

وَالْفَتْحُ ط

فَل قَرْن

وَل فَت ح



## مشق نمبر ۵

اَفَلَا تَعْقِلُونَ ○ عِبَادَةُ وِرْسُولُهُ  
اَفَ لَا تَعْقِلُونَ ○ عِبَادَةُ وِرْسُولُهُ

لِيَرَوْا عَمَالَهُمْ ○ فَمَنْ شَاءَ ذَكَرَهُ ○  
لِيَرَوْا عَمَالَهُمْ ○ فَمَنْ شَاءَ ذَكَرَهُ ○

كَاتِبِينَ ○ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ○  
كَاتِبِينَ ○ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ○

اَلْقَارِعَةَ ○ مَا الْقَارِعَةُ ○  
اَلْقَارِعَةُ ○ مَا الْقَارِعَةُ ○

اَمْرًا يَتَّبِعُ اِنْ كَانَتْ عَلَى الْهُدٰى  
اَمْرًا يَتَّبِعُ اِنْ كَانَتْ عَلَى الْهُدٰى

اَمْرًا يَتَّبِعُ اِنْ كَانَتْ عَلَى الْهُدٰى

لَكَ الْحَمْدُ ط

فِي الْأَرْضِ ○

نَ كُلِّ مَد

فِي أَرْضِ

وَأَسْتَغْفِرُكَ ط

صَرَخَ ج

ہ پرے پیش ہٹایا  
لیکن فری میں ہ نہیں ملتی پس  
وس یغ فرہ

ح پرے زبر ہٹایا  
لیکن صری میں ج نہیں ملتی  
پس صرح

وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَنَا لَقَدْ

وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَنَا لَقَدْ

وَجُنُودَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ ○

دج نو رہو (آیت نہیں) و ہم لا یشرع رون

وَأَنْتَ عَلَيْهِمْ نَبَأٌ بَرِهِيمٌ ○

نت ل ع لانی ہم ن ب ا ب را ہیم



## چند ضروری باتیں

پانچ سبق پورے ہوتے۔ اس طرح آدھی کتاب ختم ہو گئی۔ ان سبقوں میں کچھ باتیں قابلِ توجہ ہیں جنہیں دہرانے کی ضرورت ہے:

### (۱) تلفظ

ہر زبان میں الفاظ کا صحیح تلفظ اہل زبان ہی ادا کر سکتے ہیں۔ کوشش کرنے سے ہم صحیح تلفظ کے کافی قریب جاسکتے ہیں۔ تلفظ کتاب کی مدد سے نہیں سکھایا جاسکتا۔ ریڈیو اور ٹیلی ویژن پر اچھے قاری تلاوت کرتے رہتے ہیں۔ ان کو سن کر اپنی بساط کے مطابق اپنی ادائیگی درست کر سکتے ہیں۔

مندرجہ ذیل حروف کی آواز خاص توجہ چاہتی ہے:  
ع اور ح کی آوازیں گلے سے نکلتی ہیں۔  
ض کی آواز عربی میں وہ نہیں جو اردو میں ہے  
اردو میں ض کی آواز ز سے ملتی جلتی ہے  
عربی میں ض کی آواز د سے ملتی جلتی ہے۔

## (ii) اعراب

الف کی آواز کو چھوٹا کرنے سے زیر کی آواز بنتی ہے۔  
بجاء۔ ب چھوٹی آواز۔ ج جالیسی آواز  
زیر کی آواز کو لمبا نہیں کرنا چاہیے۔  
بجاء کو ہم باجا نہیں پڑھ سکتے۔

کَمَا

ک ما (کاما نہیں)

لَهَا

ل ها (لاها نہیں)

ی کی آواز کو چھوٹا کرنے سے زیر کی آواز بنتی ہے۔  
زیر کی آواز کو لمبا نہیں کرنا چاہیے۔  
ب ادا کرنے کے لئے بی کی آواز کو چھوٹا کیجئے۔  
ب کو "ب زیر بے" پڑھنا ٹھیک نہیں۔  
عربی میں بڑی سے کی کوئی آواز نہیں ہے۔

بِ

ب (چھوٹی) ہی (بسی)

اِبِلٍ

ا ب ل (چھوٹی آواز)



و کی آواز کو چھوٹا کرنے سے پیش کی آواز بنتی ہے۔  
 پیش کی آواز کو لمبا نہیں کرنا چاہیے۔  
 ب ادا کرنے کے لئے بو کی آواز کو چھوٹا کیجئے۔  
 ب کو "ب پیش بو" پڑھنا ٹھیک نہیں۔

هُو (ھ اچھوٹی) و  
 لُ (ل اچھوٹی) ہو (ہی)

کوئی زبر والا حرف و سے ملے تو عربی میں اس کی آواز  
 اردو سے مختلف ہوتی ہے :

قَوْلَ سَوْفَ مَوْلى  
 قَاوُلَ سَاوُنَ مَآؤ لَآ

کوئی زبر والا حرف ی سے ملے تو عربی میں اس کی آواز  
 اردو سے مختلف ہوتی ہے :-

كَيْفَ اِلَيْهِ عَيْنِ  
 كَانِيُفَ اِلَانِيُهِ عَانِيُنَ

## (iii) الف کی خصوصیات

یہ باتیں آپ پڑھ چکے ہیں۔ ذہن نشین کرنے کی ضرورت ہے۔ اگر خالی الف سے پہلے زبر والا حرف ہو تو وہ خالی الف سے مل جائے گا۔ اگرچہ الف پر جزم نہیں۔

جَا      لَهَا      مَالُهُ  
 جَا      لَهَا      مَالُهُ

لیکن اگر خالی الف سے اگلے حرف پر جزم ہو تو الف کو خالی مانا جائے گا اور وہ حرف جزم والے حرف سے جاملے گا۔

فَاضِرٌ      وَالْمَلِكَةُ  
 فَاضِرٌ      وَالْمَلِكَةُ  
 فَاضِرٌ      وَالْمَلِكَةُ

تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ  
 تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ  
 تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

وَلَا الْهُدَى  
 وَلَا الْهُدَى  
 وَلَا الْهُدَى



اگر الف یا ہمزہ کسی اور حرف سے ملیں تو ایک ہی قسم کی آواز پیدا ہوتی ہے :-

اِنِّ

اِن

اِنِّ

اِن

اسی لئے شروع والے الف کو ہمزہ بھی کہہ دیتے ہیں۔

آپ نے پچھلے صفحے پر دیکھا کہ جَا مَا وغیرہ میں الف پر جزم نہیں۔ پھر بھی زبر والا حرف الف سے مل جاتا ہے۔ لیکن اگر الف پر جزم لگا ہوا ہو تو ہمزہ کی طرح جھٹکے سے پڑھا جائے گا۔ (جھٹکے کا نشان x)

يَاْمُرُ  
يَا x مُر

لَبِئْسَ  
لَبِ x س

اِقْرَأْ  
اِق x رَا

يُؤْمِنُونَ  
يُ x مِ نُون

يَأْتِكَ  
يَا x تِك

جِئْتِ  
ج x تِ

## (iv) خالی حروف

قرآن مجید میں خالی حروف کی آواز نہیں نکالی جاتی۔ اس لئے خالی حروف کو خاص توجہ سے نوٹ کرنے کی ضرورت ہے۔

یہاں ہمزہ پر ختم ہے واو خالی ہے۔	یٰۤاِیُّوْمِنُوْنَ یٰۤاِیُّوْمِنُوْنَ
-------------------------------------	--

یہاں ء پر پیش ہے واو خالی ہے۔	هُوَ لَآءِ ہا... ءِ لَآءِ...
----------------------------------	---------------------------------

زَكْوَةٌ زَكَاةٌ	صَلَاةٌ صَلَاتٌ	صَلَاةٌ صَلَاتٌ
---------------------	--------------------	--------------------

خالی حرف کی طرح خالی شوشہ بھی چھوڑ دیا جاتا ہے

مَثْوَاهُ مَثْوَاهُ	مَاؤْهُمْ مَؤْهُمْ	أَدْمَارِكُ أَدْمَارِكُ
------------------------	-----------------------	----------------------------



خالی حروف کے سلسلے میں یہ بات یاد رکھنے کے قابل ہے کہ صرف  
مندرجہ ذیل حروف ہی خالی ہو سکتے ہیں :

ا و ی ل

ذُو الْفَضْلِ فِي الْكِتَابِ يَوْمَ الدِّينِ  
ذَل (وا خالی) فِل (ی ا خالی) یاؤمِد (ا ل خالی)

(۱) کاتب کی بے پرواہی : بعض دفعہ کاتب کی بے پرواہی سے اعراب

بالکل اس حرف کے اوپر نہیں لگتے۔ اس لئے غور کرنا ضروری ہے :-

(۲) مَن : ایسا معلوم ہوتا ہے کہ زیر م کے نیچے ہے حالانکہ زیر

ل کے نیچے ہے : اگر اسے اس طرح لکھا جاتا تو بہتر تھا : لِمَنْ

(۲) قَالُوا آمَنَ : معلوم ہوتا ہے کہ مد الف پر ہے حالانکہ

مد لو پر ہے۔ پڑھنے والا اسے غلطی سے قَالُوا پڑھ سکتا ہے۔ اسے

یوں لکھنا چاہیے تھا : قَالُوا آمَنَ

(۳) تَبِعُهَا الرَّادِفَةُ

آیہ زیر الف پر معلوم ہوتا ہے۔ حالانکہ اس

پہلے ہ پر ہے۔ ہ خالی تو نہیں ہو سکتی۔ ہ سیدھی س سے

لے گی۔ (ا ل خالی)

# متفرق مشق (۱)

آبے واسْتَكْبَرَ  
آبِ اِسْتَكْبَر

لَا إِلَهَ غَيْرُكَ ○  
لَا إِلَهَ غَيْرُكَ

أَقِيمُوا الْوَزْنَ  
أَقِي وزن

تَبَارَكَ اسْمُكَ  
تَبَارَكَ كَسْمُكَ

اقْرَأْ بِاسْمِ  
اقْرَأْ بِاسْمِ

مِوْتِي الْحِكْمَةَ  
مِوْتِي حِكْمَتِ

بِأَصْحَابِ الْقَيْلِ ○  
بِأَصْحَابِ قَيْلِ

عَلَى الْأَرَائِكِ  
عَلَى أَرَائِكِ

وَقَاتِلُوا كُفْرًا  
وَقَاتِلُوا كُفْرًا

عَلَى الْأَفِيدَةِ ○  
عَلَى أَفِيدَةٍ



الْمَرْجُ ذَاكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ

الفلا می می ذال کل کتاب لا رائی ب فی

أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَىٰ آلِ إِبْرَاهِيمَ كَيْفَ خُلِقَتْ

آف لا ینظرون الی ال کانی ف خ لت

مَا آخُذْنَاهُ مَالَهُ وَمَا كَسَبَ

ما آغ نا عن ه مال هو و ما ک سب

يَسْ ج وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ

یا س ی ن ا ول قر آن ال حکیم

وَمَا آذُرَكَ مَا الْحُطْمَةُ

و ما آذ راک ما الح طمة

لَمْ يَلِدْ ه وَلَمْ يُولَدْ

وَعَهْدَنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ

وَعَا هِدْنَا إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ

الْقَارِعَةَ ۝ مَا الْقَارِعَةُ ۝

أَلْ قَارِعَاتُ مَلِ الْقَارِعَةُ

مَلِكِيهِ وَرُسُلِهِ وَجِبْرِيلَ وَمِيكَالَ

مَلَايِكَتِي وَرُسُلِي وَجِبْرِيلَ وَرِي كَالِ

فَخَرَجَ عَلَىٰ قَوْمِهِ فِي زِينَتِهِ ۝

فَخَرَجَ عَلَىٰ قَوْمِهِ فِي زِينَتِهِ

الَّذِي تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ

الَّذِي تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ

وَلَا أَنْتُمْ عِبَادُونَ مَا أَعْبُدُ ۝



إِذَا زُلْزِلَتْ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا ۝

إِذَا زُلْزِلَ تِلْ أَرْضُ زِلْزَالَهَا

فَكُلُّو مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ

فَكُلُّو مِنْهَا حَيْثُ شِئْتُمْ

مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ ۝

مَنْ أُوْتِيَ كِتَابَهُ بِيَمِينِهِ

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۝

تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

سَيَرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا

سَيَرُوا فِي الْأَرْضِ فَانظُرُوا

إِلَى يَوْمِ اكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ

## چھٹا سبق (تشدید اور ننوین)

تشدید اُردو میں بھی استعمال ہوتی ہے۔  
 ا-تشدید: مثلاً پیتا (درخت کا پیتا)

جس حرف پر تشدید لگتی ہے وہ دو دفعہ بولا جاتا ہے۔  
 وہ اپنے سے پہلے حرف سے بھی ملتا ہے اور آگے بھی قائم  
 رہتا ہے۔ پکت = پت اور تالف = تا۔ پیتا پیتتا۔

اَكَلَا  
 اَكَلْ اَلَا

مَتَمَّ  
 مَتَمَّ اَمَّ

اِنَّ  
 اِنَّ اِنَّ

اَللّٰهُ  
 اِلَّ اَلَا

اَللّٰهُ  
 اَلَّ اَلَا

اَلَا  
 اِلَّ اَلَا

كَلَّمَا  
 كَلَّ اَلَّهَا

مُحَمَّدٌ  
 مُمَّ حَمَّ اَمُّ دُ

اُمَّةٌ  
 اُمَّ اُمَّتِ



بِسْمِ اللَّهِ  
بِسْمِ اللَّهِ

إِلَّا لِلَّهِ  
إِلَّا لِلَّهِ

اللَّهُمَّ  
اللَّهُمَّ

تَكَلِّمُ  
تَكَلِّمُ

الرَّحْمَنِ  
الرَّحْمَنِ

مِنَ الشَّيْطَانِ  
مِنَ الشَّيْطَانِ

يَوْمِ الدِّينِ  
يَوْمِ الدِّينِ

إِهْدِنَا الصِّرَاطَ  
إِهْدِنَا الصِّرَاطَ

رَبِّيَ الْعَظِيمِ  
رَبِّيَ الْعَظِيمِ

رَبِّ الْعَالَمِينَ  
رَبِّ الْعَالَمِينَ

الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

پچھلے صفحوں اور ان صفحوں پر نشید والے حروف کے  
نیچے تیر کا نشان اُصرت آپ کی مدد کے لئے لگایا گیا ہے۔

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا  
أَلْأَلَمِّمِ صَلِّ عَلَيْهِ لَنَا

صَلِّ عَلَى اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
صَلِّ عَلَى اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاغِبُونَ ○  
إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاغِبُونَ

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا  
لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ لَا

لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ ○  
لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ



نیچے دیئے ہوئے کلمات و آیات کو غور سے پڑھیں  
یہ سب نمازیں بار بار پڑھی جانی ہیں :-

سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ  
سُبْحَانَكَ اللَّهُمَّ وَبِحَمْدِكَ

وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى  
وَتَبَارَكَ اسْمُكَ وَتَعَالَى

جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ خَيْرٌكَ  
جَدُّكَ وَلَا إِلَهَ خَيْرٌكَ

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ  
أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِيْنَ

الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝ فَلَكَ يَوْمَ الدِّينِ ۝

اَرَحَمَ مَا نَزَرَ رَحِيْمًا ۝ مَا لَكَ يَا وَدَّيْنِ

إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ ۝

اِيْ يٰكَ نَعْبُدُ ۝ وَاِيْ يٰكَ نَسْتَعِيْنُ

اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝ صِرَاطَ

اِهْدِنَا صِرَاطًا مُسْتَقِيْمًا ۝ صِرَاطَ

الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ۝ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ

ظَلَمَ ذِيْنَ اَنْ اَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ ۝ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ

عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۝

عَلَيْهِمْ ۝ وَ اَلضَّالِّيْنَ



إِنَّا أَعْطَيْنَاكَ الْكَوْثَرَ ۝

ان نا... اع طائی نا کل کاو شری

فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَأَنْحَرُ ۝

ف صل ل رب بک ون خر

إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ ۝

ان شان نک ه و ل اب تر

اللَّهُ الْأَكْبَرُ ۝ سُبْحَانَ رَبِّيَ الْعَظِيمِ ۝

ال لاه اک بر سب حان رب بیل ع عظیم

سَمِعَ اللَّهُ لِمَنْ حَمِدَهُ ۝ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ ۝

سم عل لاه ل من حم ده رب ب نال کل حم

سُبْحَانَ رَبِّيَ الْأَعْلَى ۝

سب حان رب بیل اع لا

مشق نمبر ۶ (۱)

اللَّهُ الصَّمَدُ ۝ حَتَّى الْقِيَوْمِ  
اَل لَا يُهْضَمُ مِنْ مَدِّ حَتَّى يَلْقَى يَوْمُ

بِرَحْمَتِكَ يَا اَرْحَمَ الرَّاحِمِيْنَ ۝  
بِرَحْمَتِكَ يَا... اَرْحَمَ... رَا حِ مِيْنَ

اِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ ۝  
اِذَا جَاءَ... نَصْرُ... لَهِ... فَتَحُ

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ ۝  
فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَسْتَغْفِرْهُ

اِبْرَاءَيْتَ الَّذِي يَكْذِبُ بِالْدينِ ۝  
اِبْرَاءَيْتَ الَّذِي كَذَّبَ بِدِينِ



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ ○  
قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ بَيْنِ يَدَيْهِ

مَلِكِ النَّاسِ ○ إِلَهِ النَّاسِ ○  
مَنْ يَكُنْ نَاسِرًا إِلَّا هُوَ نَاسِرٌ

مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَفِيِّ ○  
بَيْنَ يَدَيْهِ رِجْلٌ وَاسِوَةٌ

الَّذِي يُوسِّسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ ○  
سَلْ كَذِي يُوسِّسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ

مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ○

مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ ○

## ۲۔ تنوین

تنوین کا مطلب ہے: ن کی آواز نکلنا، کسی حرف پر دو زبر،  
دو زیر یا دو پیش لگنے سے ن کی آواز نکلتی ہے۔ حالانکہ وہاں "ن"  
نہیں ہوتا۔ ایسے الفاظ اردو میں بھی ہیں؛ فوراً۔ مثلاً

حَسَنَةً

نَفْسًا

حَسَنٌ

نَفْسٌ (الف قالی ہے)

طَعَامٍ

ظِلٍّ

فَلَكٍ

طَاعِمٌ

ظَلِيلٌ

فَالِكٌ

فِتْنَةٍ

تُرَابٍ

بَرِّقٍ

فِتْنَةٌ

تُرَابٌ

بَرِّقٌ

مَتَاعٍ

نَامِرًا

حُرُوفٍ

مَتَاعٌ

نَامِرٌ

حُرُوفٌ



هُوَ اللهُ أَحَدٌ  
هُوَ وَلاَ لَهُ أَشْرَاقٌ

مُحَمَّدٌ عَبْدُهُ  
مُحَمَّدٌ مِنْ دُونِ عَبْدِ رَبِّهِ

فِيهِ قَلِيلٌ  
فِيهِ قَلِيلٌ

بِكُمْ عَمِي  
بِكُمْ مِنْ عَمِي

ثُمَّ نَقِيلًا  
ثُمَّ نَقِيلًا

فِي ظُلْمَةٍ  
فِي ظُلْمَةٍ

يَوْمَ مَكِّي  
يَوْمَ مَكِّي

فِيهِ كَثِيرَةٌ  
فِيهِ كَثِيرَةٌ

مُقَالٌ دَائِمَةٌ  
مُقَالٌ دَائِمَةٌ

فِيهَا فَائِمَةٌ  
فِيهَا فَائِمَةٌ

سَلَّمَ سَعْلِي

قَوْلًا (الف فاعل)

۳۔ تنوین کے بعد وقفہ ؛ عام قاعدے کے مطابق دُوزیر  
یا دُوشی کو چھوڑ دیتے ہیں :-

سَحَابٍ ۝ خَبِيرٌ ۝ طَعَامٍ ط  
س ح ا ب خ ب یر ط ع ا م

دوزیر والی تنوین کے بعد وقفہ کرنا ہو تو ہر حالت  
میں اُس کے ساتھ ایک الف لگے گا۔ خواہ اس کے بعد خالی  
الف ہو یا خالی ہی ہو یا کچھ نہ ہو۔

أَمْرًا ۝ هُدًى ۝ جَاءَ ط  
ا م ر ا ه د ی ج ا ء ط

۳۔ ۴ پر دو نقطے لگا کر ت بنائی گئی ہے تو وقفہ کرتے  
وقت نقطے اور تنوین اڑ جائیں گے۔ صرف "۴" رہ جائے گی۔  
ایسی صورت میں دُوزیر کے ساتھ الف نہیں لگے گا۔

فِتْنَةٌ ط وَاحِدَةٌ ط  
ف ت ن ن و ا ح د ء ط



# مشق نمبر ۲ (ب)

مَكْرَمَةٍ  
مُ كَرَّمَ تِنِ

لَوَا مٌ  
لَاؤُوا مِّنِ

سَدًّا  
سَدِّ دِنِ

مَرْقُومٍ  
مَر قُومِ

مَتَاعٌ  
م تَاعِ

أَذَى  
أ ذَا

أَمْرًا  
أ م رَا

ضِيَاءٌ  
ضِيَا يَاءِ

مُؤْمِنًا  
مُ م نَا

خَلِيفَةً  
خ خ لِي فَةٍ

جَارِيَةً  
جَا رِيَةٍ

لَذِيذٍ  
لَذِي ذِيهِ

وَالْأَشْرَاقِ وَالطَّيْرِ حَشُورَةٍ  
وَالِ اشْرَاقِ وَط طَائِرِ حَشُورَةٍ

بِعَدَّتِكُمْ عَدَاةً أَلِيمًا ○  
مَنْ عَذَّبَ كُمْ عَزَابًا بَيْنَ أَيْدِي مَا

أَنْتُمْ هَاهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ ط  
أَنْ شَأْنًا هَا... أَوْ أَوَّلَ مَرَّةٍ

فَأَمَّهُ هَاوِيَةً ○  
فَأُمُّ هُوَ هَاوِيَةً

يَوْمَ مَدِينَةٍ  
يَوْمَ مَدِينَةٍ

مِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ ○  
مِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ

وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ○  
وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا

حَكِيمٌ عَلِيمٌ ○ | حَكِيمٌ عَلِيمٌ ○



مَقْرِبَةٍ

أَوْ مَسْكِينًا ذَا مَتْرَبَةٍ

مَقْرِبَةٍ رَبِّ تَنْ أَوْ مَسْكِينِ كِي تَنْ ذَا مَتْرَبِ رَبِّ

وَذُوقُوا فَلَنْ يَزِيدَكُمْ إِلَّا عَذَابًا

ذُوقُوا فَلَنْ يَزِيدَكُمْ إِلَّا عَذَابًا

أَطْلَىٰ كُلِّ نَفْسٍ بِشَهِيدٍ

أَطْلَىٰ كُلِّ نَفْسٍ بِشَهِيدٍ

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۝ اللَّهُ الصَّمَدُ

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ ۝ اللَّهُ الصَّمَدُ

لَا يَسْتَمِنُ وَلَا يُغْنِي مِنَ الْجُوعِ

لَا يَسْتَمِنُ وَلَا يُغْنِي مِنَ الْجُوعِ

خَاسِرَةٌ ۝ كُفُؤًا أَحَدٌ

# ساتواں سبق

## ۱۔ جزم — تشدید

اب تک آپ نے جتنے قاعدے پڑھے۔ وہ کم و بیش سب اردو میں بھی استعمال ہوتے ہیں۔ یہ قاعدہ اردو میں استعمال نہیں ہوتا اس لئے خاص توجہ درکار ہے۔

۱۔ اگر کسی حرف کے اگلے حرف پر جزم ہو تو عام حالات میں اسے جزم والے حرف سے بلا کر پڑھنا چاہیے مثلاً **مِنْ** پڑھا جائے گا **مِن** لیکن اگر جزم والے حرف سے اگلے حرف پر تشدید ہو تو جزم والے حرف کو چھوڑ کر **م** سیدھا تشدید والے حرف سے ملایا جائے گا۔

ن پر جزم ہے۔

ن کو چھوڑ دیا۔

م کو اسے ملایا۔

**مِنْ تَرَابٍ**

مِن تَرَابٍ

**يَكُنْ لَهُ**

يَكُنْ لَهُ

**مَا عَدَيْتُمْ**

مَا عَدَيْتُمْ



أَنْ تَلْمُ  
أَلِ تَلْمُ

عَنْ رَبِّهِمْ  
عَرَبِ رَبِّهِمْ

مَنْ لَوْ  
مَلِ لَوْ

كُنْ مِنْ  
كَمِ مِنْ

بَلْ هُوَ الْحَقُّ  
بَلِ هُوَ الْحَقُّ

مِنْ رَبِّكَ  
مِنْ رَبِّكَ

أَطَعِمُ مَنْ لَوْ شَاءَ اللَّهُ أَطَعَمَهُ  
أَطَعِمُ مَنْ لَوْ شَاءَ... مَلِ لَوْ أَطَعَمَهُ

فَاعْبُدْ وَكُنْ مِنَ الشَّاكِرِينَ  
فَاعْبُدْ وَكُنْ مِنَ الشَّاكِرِينَ

وَلَكِنْ لَا يَشْعُرُونَ  
وَلَا يَشْعُرُونَ

## ۲۔ تنوین تشدید

تنوین یعنی دو زبر، دو زیر یا دو پیش میں اگرچہ ن لکھا نہیں جاتا۔ لیکن ن کی آواز بالکل اسی طرح ہوتی ہے جیسی کہ ن کے لکھے سے۔

رَحْمَةٌ	وہی آواز ہے جو	رَحْمَةٌ
رَحْمَةٌ		رَحْمَةٌ

ہم نے پچھلے صفحوں میں دیکھا ہے کہ اگر جزم والے حرف کے بعد تشدید والا حرف آجائے تو جزم والے حرف کو چھوڑ کر پچھلا حرف سیدھا تشدید والے سے مل جاتا ہے۔

اگر تنوین کے بعد تشدید آجائے تو یہی قاعدہ لگے گا۔

تنوین کے ن کو چھوڑ دیا جائے گا۔

رَحْمَةٌ	رَحْمَةٌ
----------	----------

رَحْمَةٌ	رَحْمَةٌ
رَحْمَةٌ	رَحْمَةٌ



رَبِّ رَحِيمٍ ۝  
رَبِّ رَحِيمٍ

رِزْقٍ مَعْلُومٍ  
رِزْقٍ مَعْلُومٍ

هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ  
هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ

هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ  
هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ

ظَلَمْتُ لَّا  
ظَلَمْتُ لَّا

سَكِينَةٍ مِّنْ  
سَكِينَةٍ مِّنْ

(۱) تشدید سے پہلے جزم والا حرف چھوڑ دیا جاتا ہے۔

(۲) تشدید سے پہلے تنوین کا ن چھوڑ دیا جاتا ہے۔

لَئِن لَّمْ  
لَئِن لَّمْ

رِزْقٍ لَّكُمْ  
رِزْقٍ لَّكُمْ

أَرَادْتُمْ  
أَرَادْتُمْ

عَدُوِّمِينَ ط  
عَدُوِّمِينَ ط





وَلَكِنْ لَا يَعْلَمُونَ ۝

وَلَا كِلَ لَا يَعْلَمُونَ

أَبَدًا مَّا

أَبَدًا مَّا

فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا

فَإِنْ لَمْ تَفْعَلُوا

ثَمَّ رَتِّبَ رِزْقًا

ثَمَّ رَتِّبَ رِزْقًا

فَأَمَّا طَائِفَةٌ

فَأَمَّا طَائِفَةٌ

حَمَلُوا التَّوْرَةَ

حَمَلُوا التَّوْرَةَ

وَلَا آفَاعًا يَدُّ مَا عَبَدْتُمْ ۝

وَلَا آفَاعًا يَدُّ مَا عَبَدْتُمْ

قَالَ قَالَ لِلَّهِ إِنَّ كِدْتُ لَتُرْدِينِ ۝

قَالَ قَالَ لِلَّهِ إِنَّ كِدْتُ لَتُرْدِينِ

یاد رکھئے: جزم والے حرف سے اگلے حرف پر تشدید ہو تو جزم والا حرف خاموش (بے آواز) ہو جاتا ہے۔

اُردو کو کاغذ سے ڈھانپ کر پڑھیے۔ پھر کاغذ ہٹا کر  
مقابلہ کیجئے کہ ٹھیک پڑھا یا نہیں۔

اِنَّ اللّٰهَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ ۝  
اِنْ نَلِ لَآءَ غَفُوْرٌ رَّحِيْمٌ

فِيْ جِيْدٍ هَآخِبٍ مِّنْ مَّسِيْدٍ ۝  
فِيْ جِيْدٍ هَآخِبٍ لِّمِم مَّسِيْدٍ

اِمْنُوْبِمَا اَنْزَلْتُمْ مَّصَدِّقًا لِّمَا  
اَمْرٌ نُوْبِ مَا اَنْزَلْتُمْ مَّصَدِّقًا لِّمَا

وَلَا يَحِطُوْنَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِ  
وَلَا يَحِطُوْنَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِ رَبِّ هِيَ...

اِنَّهٗ لَكُمْ عَدُوْمِيْنٌ ۝  
اِنْ نَهْوَلَكُمْ غَاوُوْمٌ مِّنْ بَيْنِ



سَلَامٌ قَوْلًا مِّن رَّبِّ رَحِيمٍ

سَلَامٌ مِّن تَقَاوُلْم بِر رَبِّ بِر رَحِيم

نَصْرًا مِّنَ اللَّهِ وَفَتْحٌ قَرِيبٌ

نَصْرًا مِّن نَّل لاه وَفَتْ حُن ق رِيب

هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ ۝ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ

هُدًى لِّلْمُتَّقِي نَل لَ ذِي ن حِي م نُون

أَنزَلْنَاهُمْ رِجَالًا مِّن سَجِيلٍ

أَنزَلِي هُم بِرَج جَارِيم مِّن سَجِي لِن

فَجَعَلْنَاهُمْ كَعَصْفٍ مَّا كُولٍ

فَجَعَلْنَاهُمْ كَعَصْف رِفْم مَّ كُول

یاد رکھیں: تنوین میں 'ن' کی آواز ہے۔ اگلے حرف پر تشدید ہو تو 'ن' خاموش ہو جاتا ہے۔

# اکھواں سبق : ن ← و

پچھلے سبق میں ہم دیکھ چکے ہیں کہ اگر کسی حرف پر جزم ہو اور اس سے اگلے حرف پر تشدید ہو تو جزم والا حرف بے آواز رہے گا اور پچھلا حرف سیدھا تشدید والے حرف سے جا ملے گا۔

اَرَادْتُمْ	يَكُنْ لَهُ
اَرَاتُمْ	يَكُنْ لَ هُوَ

اسی طرح تنوین کا ن بھی خاموش رہتا ہے :-

قَوْمٍ لَمْ	خَيْرًا مِنْهُ
قَاوْمِلَمْ	خَائِرًا مِنْ هُوَ

یہ اصول تھوڑا سا بدل جاتا ہے اگر :-

{ تشدید والا حرف واو ہو }	اور	{ جزم والا حرف ن یا تنوین ہو }
---------------------------------	-----	--------------------------------------

تو نونِ غنہ کی آواز باقی رہتی ہے۔



عام حالات میں

م اور و ملتے ہیں :

مَو  
مَاءُ

مِو  
مِی اُو

مُؤ  
مُی اُو

نَارًا وَاَوْلَادًا

نار اُوں و لا

شَيْءٍ وَاَوْلَادٍ

شائی ای اُوں و لم

اس قاعدے کے مطابق

تینوں کے بعد و پر تشدید ہو تو

عِلْمٌ وَاَوْلَادًا

عِلْمِی اُوں

عِلْمُؤ  
عِلْمُی اُوں

شَهْرًا وَاَوْلَادًا

شہ رُوں و

سَدًّا وَاَوْلَادًا

سد داوں و

قَمِيْرًا وَاَوْلَادًا

ق م ر ی اُوں و ہم

مَرَضًا وَاَوْلَادًا

م ر ضُوں و ما

# مشق نمبر ۸

تَوَّابٌ  
تَوَّابٌ

مَغْفِرٌ  
مَغْفِرٌ

رَقِيٌّ  
رَقِيٌّ

مَغْفِرٌ  
مَغْفِرٌ

تَوَّابٌ  
تَوَّابٌ

مَغْفِرٌ  
مَغْفِرٌ

يُنَادُوا أَنزِلْ  
بِنَادٍ... أَوُّنٌ وَأَنْزِلْ

كَثِيرَةٌ وَشُ  
كَثِيرَةٌ رَقِيٌّ أَوُّنٌ وَشُ

شَيْءٌ وَ لَوْ  
شَيْءٌ أَوُّنٌ وَ لَوْ

لِمُؤْمِنٍ وَلَا  
لِمُؤْمِنٍ رَقِيٌّ أَوُّنٌ وَلَا



سَدًا وَّ مِنْ خَلْفِهِمْ سَدًا

سَدِ دَاوُوں وَ مِنْ خَلْفِ هِم سَدِ دَنْ

إِلَّا صِيحَةً وَ أَحَدَةً

إِلَّا صَائِي حَ تَاوُوں وَ أَحَ دَاتِنَ

وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ

وَهُوَ عَ لَا كَلِّ شَائِي أَحَاوُوں وَ كَيْلِ

فِيهِ ظَلَمَتْ وَ رَاعِدٌ وَ بَرْقٌ

فِي هَ نَطْلُ مَا تُوں وَ رَعِ دُوں وَ بَرَقِنَ

نَخِيلٌ وَ أَعْنَابٌ وَ فَجْرُنَا

نَخِي نِي أُوں وَ أَعِنَا نِي أُوں وَ فَجْرِنَا

زَبْرَسَ : بَاوُوں تَاوُوں زَبْرَسَ : بِنِي أُوں ! بِنِي أُوں

بَيْتِي سَ : بُوُوں تُوُوں

اطعمهم من جوع وامنهم  
اطعمهم من جوع وامنهم

فهو في عيشة راضية  
فهو في عيشة راضية

جمع ما وعدده لا يحسب  
جمع ما لاؤن وعدده هو يحسب

ولم يكن له كفوا احد  
ولم يكن له كفوا احد

ذات لهب جمع و امرأته  
ذات لهب جمع و امرأته

فاكفة ولهم فاكهون ولهم  
فاكفة ولهم فاكهون ولهم



اقبوا الوزن لا تخيروا الميزان

اقبوا وزن لا تخيروا ميزان

من ما ربح من ما ربح

من ما ربح من ما ربح

في سموم وحمير وظل من

في سموم وحمير وظل من

متنا وكننا ترايا وعظما

متنا وكننا ترايا وعظما

لعيب وهو زينة

لعيب وهو زينة

علم وشمي و كثيرة

# نواں سبق: ن ← ی

”و“ والا اصول ”ی“ پر بھی لگتا ہے۔

جزم والا حرف	اور	تشدید والا حرف
ن یا تنوین		ی
ہو		ہو

لوزون غنہ کی آواز شامل رہتی ہے۔

ن کو چھوڑ کر م اور ی  
لے۔ ن غنہ باقی رہا۔

مَنْ يَقُولُ

مائیں

مائی

خَيْرًا يَرَاهُ  
خائی رائیں مائی رہو

مائی  
رائی

إِنْ يَرِدْ نَ  
ایں مئی ریدن

ای  
رای



مِی  
مِی

لِقَوْمٍ یُّؤْمِنُونَ  
لِ قَاؤ مِیْنِ مِی x مِ نُونِ

نِی  
نِی

رَجُلٍ یَسْعَى  
رَجُ لُؤیْسِ یَس عَا

مِی  
نِی

كَافِرٍ یُرْوَى  
كَافِ رَؤیْسِ ی رَاؤ

فَرِیًّا یَوْمَ  
فِ رِی بَائِیْنِ یَاؤْمِ

اِنْ یُرِیدُ  
اِیْنِ مِی رِی دُ

رَجُلٍ یُرِیدُ  
رَجُ لُؤیْسِ مِی رِی دُ

شَرَّ اَیْرَا  
شَر رَائِیْنِ مِی رَا

زیر سے : بائیں ، نائیں ، تائیں ۔ زیر سے : ہیں ، میں ، تیں  
پیش سے : بوائیں ، موائیں ، ٹوائیں ۔

# مشق نمبر (۱)

مَنْ يَشَاءُ  
مائیں ہی شایع

عَيْنًا يَشْرِبُ  
عانی تائیں یشر رب

أَنْ يَرِيْدُونَ  
ایں ہی ری دون

فَلَا يَسْبَحُونَ  
فال کیں یسب حون

رَجُلٌ يَسْعَى  
رج کویں یس عا

ثَمَّانٌ يُعْنِيهِ  
شان کویں یجی نی و

ثُمَّ أَعْرَاهُ  
ثم رائیں ہی رة

لِقَوْمٍ لُّؤْفُونَ  
لقاؤ میں یوق نون

كُلٌّ يَجْرِي  
کل کویں یج ری

وَلَكِنْ يَدْخُلُ  
ولا کیں یدخ ل



اردو کی عبارت کو کاغذ سے ڈھانپ کر پڑھیں۔ پھر

کاغذ ہٹا کر دیکھیں کہ ٹھیک پڑھا یا نہیں۔

اِنْ يُّرِدْ نِ الرَّحْمٰنُ يَضُرِّ لَاتُغْنِ  
اِيں مٰی زِد نِر رَح مٰن ب ضرر ل لا تُغ ن

مَا هَذَا اِلَّا رَجُلٌ يَّرِيْدُ  
ما ها ذا... اِل لا رَج لَوِيں مٰی رِي د

اَنْذَرْنَاكُمْ عَدَا بًا قَرِيْبًا ۗ يَوْمَ  
اَن ذر ناكم ع ذابن ق رِي بايں يا و م

مَسْعَبَةٍ يَّتِيْمًا ذَا مَقْرَبٍ ۗ  
مس عاب تيين مٰی مَن ذَا مَق رِب مَن

مَنْ يَأْتِيهِ عَدَا بٌ يُّحْزِيْهِ  
مٰن يٰ تِي مٰی ع ذابوِيں ينج زِي ه

یہ دو قاعدے جو اس سبق نمبر ۹ اور پچھلے سبق نمبر ۸ میں بیان کئے گئے ہیں۔ بہت اہم ہیں۔ کیونکہ یہ قاعدے اردو میں نہیں لگتے اور خاص توجہ چاہتے ہیں۔

اگر کسی حرف پر جزم ہو اور اگلے حرف پر تشدید ہو تو جزم والا حرف خاموش رہتا ہے: **مِنْ تَرَبٍّ مَرَرَبٍّ** لیکن اگر جزم والا حرف "ن" یا تنوین ہو اور تشدید والا حرف و یا ی ہو تو ن غنہ کی آواز باقی رہتی ہے۔ دونوں صورتوں میں آوازوں کا غور سے مقابلہ کرو۔

قَرِيبًا وَا  
باؤں

قَرِيبًا يَوْمَ  
باہیں

تَتِي وَا  
ای اوں

اِنْ يَرِدُنَ  
ایں

رَجُلًا وَا  
لوں

رَجُلًا يَسْعَى  
لوہیں



# مشق نمبر ۱۰

مَنْ يَوْمٍ  
مَیْنِ یومِ

تَنْتِي وَكَيْلُ ط  
تانی ای اوں وکیل

أَشَانُ يُعِينُهُ  
شا نوئیں یغنی ہ

مَغْفِرَةٌ وَأَجْرًا ○  
مغفرتاؤں و آج را

نَخِيلٌ وَأَعْنَابٍ  
نخیلی اوں و آج نائین

فَاكِهِمُ وَلَهُمْ  
فاکہ توں ولہم

عَيْنًا يَشْرَبُ  
عانی نائیں شرب

بَشِيرًا وَنَذِيرًا  
بشیری راؤں و نذیری را

رَجُلٌ يَسْعَى  
رج کوئیں یسعا

مُؤْمِنٍ وَلَا  
مؤمن فی اوں و لا

## خلاصہ

۱۔ اگر کسی حرف پر جزم ہوتا ہے تو وہ اپنے پچھلے حرف سے مل کر پڑھا جاتا ہے۔

مِنْكُمْ      وَلَقَدْ      ذُو الْعَصْفِ  
مِنْكُمْ      وَلَقَدْ      ذُو الْعَصْفِ

۲۔ اگر جزم والے حرف سے اگلے حرف پر تشدید ہو تو جزم والے حرف کو چھوڑ کر ہم سیدھا تشدید والے حرف سے ملائیں گے۔

مِنْ رَبِّكَ      عِبَادَتِهِمْ  
مِنْ رَبِّكَ      عِبَادَتِهِمْ

۳۔ اگر تنوین کے بعد کسی حرف پر تشدید ہو تو تکیہ کی آواز چھوڑ کر تشدید والے حرف سے ملائیں گے۔

أَسْوَابِ الرَّحِيمِ      قَوْلًا مِنْ  
أَسْوَابِ الرَّحِيمِ      قَوْلًا مِنْ



۴۔ اگر جزم والے نون کے بعد تشدید والی "و" یا "ی" آجائے تو "ن" غنہ کی آواز لگے گی۔

اِنْ يُّرْدِنِ  
اِیْنِ یُّرْدِنِ

مَنْ يَّشَاءُ  
مَئِیْنِ یَّشَاءُ

۵۔ اگر کسی حرف پر تنوین ہو۔ اور اس کے بعد کا حرف "ی" ہو جس پر تشدید ہے، تو نون غنہ کی آواز لگائی جائے گی۔

مَدَّیْ  
مَدَّوْیْ

لَمَّیْ  
لَمَّوْیْ

مَآئِیْ  
مَآوْیْ

۶۔ اگر کسی حرف پر تنوین ہو۔ اس کے بعد کا حرف "و" ہو جس پر تشدید ہو۔ تو نون غنہ کی آواز لگائی جائے گی۔

مَدَّوْ  
مَدَّوْ وَ

لَمَّوْ  
لَمَّوْ وَ

مَآوْ  
مَآوْ وَ

# مشق نمبر ۹ (ج)

مَنْ لَوْ يَسَاءُ اللَّهُ أَطَعَمَهُ  
مَلِ لَأَوْ مَيَّ شَاء... مَلِ لَاهُ أَطَاعَ مَبِ

هُدَى لِلْمُتَّقِينَ ۝ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ  
هُدَى لَلْمُتَّقِينَ نَلِ لَذِيكَ مَيَّ مَن نُون

فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ  
فَ مَا يُبِيحُ يَجِ مَلِ مِثْ قَالَ ذَرَاتِ

وَقَا بِمَا حَذَرَ الْآخِرَةَ  
وَقَا... مَبِ يَجِ ذَرَاتِ آخِرَاتِ

أَنْ يَرِدَنَّ الرَّحْمَنُ بِضُرٍّ  
أَبِ مَبِ رِدِ نِرِ رَجِ مَانُ بِضُرِّ رِلِ



مَا هَذَا إِلَّا رَجُلٌ يُرِيدُ

مَا هَذَا... إِنْ لَا رَجُلٌ يُرِيدُ مَا يَرَى

فِرَاشًا وَ السَّمَاءَ بَنَاءً وَ

بِنَاءِ رَاشَاوُونَ وَسَسَ مَا... عِبْرَتًا... آوُونَ وَ

فِيهِ ظُلْمٌ وَ رَاعِدٌ وَ بَرْقٌ

بِنَاءِ رَاشَاوُونَ وَ رَجُلٌ وَ دُونَ وَ بَرَقٌ

بِفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ وَ شَرَابٍ

بِفَاكِهَةٍ كَثِيرَةٍ رَاشَاوُونَ وَ شَرَابٍ

سَاجِدًا وَقَائِمًا يَحُذِرُ

سَاجِدًا وَقَائِمًا يَحُذِرُ

وَلَا أَنَا عَبْدٌ مَّا عِبَدْتُمْ

قُلُوبٍ يَوْمَئِذٍ وَاجِفَةٌ

قُلُوبٌ بَوَّيْنٌ يَوْمَئِذٍ ذِي أُوْنٍ وَارِجٍ فَتَنٌ

فِيهَا لَعْنَةٌ وَأَلَّا كَذَابًا

فِيهَا لَعْنَةٌ وَأَلَّا كَذَابًا

وَبُرِّزَتِ الْجَحِيمُ لِمَن يَرَى

وَبُرِّزَتِ الْجَحِيمُ لِمَن يَرَى

فِي صُحُفٍ مُّكَرَّمَةٍ

فِي صُحُفٍ مُّكَرَّمَةٍ

رَئِيْفًا وَنُحْلًا

رَئِيْفًا وَنُحْلًا

ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ



فِي آتِي صُورَةَ مَا شَاءَ مَرَكَبِكَ ○  
فی آتی صوَرِہَ مَا شَاءَ رُکُوبِکَ

وَيْلٌ لِلْمُطَفِّفِينَ ○ الَّذِينَ  
وایی لِّل مُطَفِّفِیْنَ ○ الَّذِیْنَ

لِيَوْمٍ عَظِيمٍ ○ يَوْمَ يَقُومُ  
لِ یَوْمِ عَظِیْمٍ ○ یَوْمِ یَقُومُ

مَنْ مَاتَ مِنْهُمْ عَدَاةً يُخْرِضُهُ  
مَیْنِ یَا تِی ہ ہ ذَا بُؤْسِی سِجِّ رِزِی ہ

وَإَكْلٌ فِي فَلَکٍ يُسْبِحُونَ ○  
وَ اَکْلٌ فِی فَلَکِیْنِ یَسْبِحُونَ

عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ○

# دسواں سبق: متفرقات

۱۔ اُردو کا ایک لفظ ہے گنبد

ہم اس کو گن بد نہیں پڑھتے۔

بلکہ پڑھتے ہیں: گم بد

اسی طرح سُنیل کو پڑھتے ہیں سُمیل

یہی قاعدہ عربی میں بھی استعمال ہوتا ہے۔

اگر ن کے بعد ب آئے تو نون کی آواز "م" میں

تبدیل ہو جاتی ہے۔ آسانی کے لئے وہاں ایک چھوٹا سا

م بھی بنا دیتے ہیں۔

يَسْبَغِي

يَسْم بَسْغِي

مِنْ اَبْعَدِ

مِم بَعِدِ

تتوین کے ن پر بھی یہی قاعدہ لگے گا۔

نَفْسٍ بِمَا

نَفَسِم بِبِمَا

حَبِيرٍ بِصِيرٍ

حَبِي رِم بَصِيرِ



وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ

وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ

سَفَرًا ۖ كَرَامًا بِرَمَاهِ ۖ

سَفَرًا ۖ كَرَامًا بِرَمَاهِ ۖ

أَبَدًا بِمَا قَدَّمَتْ

أَبَدًا بِمَا قَدَّمَتْ

كَاتِبًا بِالْعَدْلِ

كَاتِبًا بِالْعَدْلِ

مَنْ يَعْتَنَانَا

مَنْ يَعْتَنَانَا

مِنْ بَيْنِكُمْ

مِنْ بَيْنِكُمْ

صَلُّوا عَلَيَّ فَهَمُّ لَا يَرْجِعُونَ ۖ

صَلُّوا عَلَيَّ فَهَمُّ لَا يَرْجِعُونَ ۖ

چھوٹا سا "م" ہمیں یاد دلاتا ہے کہ آگے "ب" آرہی ہے

اس لئے ن کی آواز کو م میں بدل لو۔

۲۔ بعض جگہ ایک چھوٹا سا ن لکھا ہوتا ہے، اسے معمولی  
ن کی طرح پڑھا جائے گا۔

عَدُّنِ النَّاتِي

عَدُّنِ نَائِي نَاتِي

جَزَاءِ الْحُسْنَى

جَزَاءِ حُسْنَى حُسْنَى

عَرْضَانِ الَّذِي

عَرْضَانِ نَائِي نَائِي

عَلِيمِ الَّذِي

عَلِي مَائِي نَائِي

رَهْبَانِيَّةٍ ابْتَدَعُوهَا

رَهْبَانِيَّةٍ ابْتَدَعُوهَا

وَلَا تَكُونُوا أُولَٰ كَافِرِيهِمْ

وَلَا تَكُونُوا كَافِرِيهِمْ كَافِرِيهِمْ

يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقَرُّ

يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقَرُّ



۳۔ اسی طرح بعض جگہ "ے" بھی حرف سے الگ لکھی ہوتی ہوتی ہے۔ اسے اس کی حرکت کے مطابق پڑھیں گے۔

طَهُورًا لِنُحْيِي بِهِ

ط هُو رِل لِ نَحْيِي يِ بِ هِ

۴۔ آپ پڑھ چکے ہیں کہ کسی حرف پر مد ہو تو وہ کھینچ کر پڑھا جاتا ہے۔ اگر اس سے اگلے حرف پر تشدید ہو تو اسے کھینچ کر تشدید والے حرف سے بلا نا پڑے گا۔

وَالِضَّالِّينَ ○ ضَا کو کھینچ کر ل سے ملاؤ  
و لَضَّالِّينَ لَض ضَا... ل لَیْن ضَا... ل کو ایک لفظ بناؤ

دَابَّةً حَاجَّكَ وَالصَّفَاتِ  
دَا... ب بَاتِن حَا... ج ج ك وَص صَا... ف فَاتِ

لِنُبَذَنَّ نُوحًا ابْنَهُ

ل نُب ذ ن ن نُو ح ن ب ن ه ن

## الف کا ایک اور قاعدہ

آپ نے الف کی کئی خصوصیات پڑھی ہیں۔ پہلے انہیں دہرائیں تاکہ یاد دہانی ہو جائے۔

(۱) عام حالات میں کوئی حرف اپنے سے پہلے حرف کے جب ملتا ہے جب اس پر جزم ہو۔ مثلاً مَنْ۔ لیکن الف بغیر جزم بھی اپنے سے پہلے حرف سے مل جاتا ہے۔ اگر اس پر زبر ہو۔ مثلاً مَا جَا

(۲) لیکن اگر الف کے بعد والے حرف پر جزم ہو تو الف کو خالی مان کر خاموش رکھیں گے:

رَا      فَاغْفِرْ      وَارْحَمْ  
رَا      فَعِ      وَرَحْم

(۳) لیکن اگر الف پر جزم لگ جائے۔ تو ہمزہ کی طرح جھٹکے کی آواز ہوگی۔

اِقْرَأْ      يَا سُّكْمُ      بِيئْسَ  
اِقْرَأْ      يَا سُّكْمُ      بِيئْسَ



۴۰ - اب نئے قاعدے پر غور کیجئے :

قرآن شریف میں چند مقامات پر ایک اور نشانی بھی استعمال ہوتی ہے۔ الف کے اوپر ایک چھوٹا سا دائرہ ہوتا ہے: ا  
جس الف پر یہ نشانی لگے وہ خاموش رہتا ہے :

مَلَأَهُ  
مَلَّ (ملا نہیں)

تَتَلَوْا  
تَتَلَوُ (وا نہیں)

أَفَاقِينَ  
أَفَاقِينَ

لَا أَوْضَعُوا  
لَا أَوْضَعُوا

لُكِنَّا  
لُكِنَّا

مَالِكُمْ  
مَالِكُمْ

فَانصُرُوا  
فَانصُرُوا

يَاخُذُ  
يَاخُذُ

قَوَائِرٍ  
قَوَائِرٍ

أَنْبَاءُ  
أَنْبَاءُ

قَدِيرٍ  
قَدِيرٍ

## ۶۔ مقطعات

آپ صفحہ ۳۲ پر ایسے الفاظ کے متعلق پڑھ چکے ہیں جن کا ہر حرف الگ الگ پڑھا جاتا ہے۔ اور ہر حرف کا پورا نام لیا جاتا ہے: مثلاً کہ کو نیم پڑھتے ہیں۔

کھیر

الم

الف | الم | می | م  
کا۔۔۔ غم | یا | عانی | بن | صا۔۔۔ د

قطع کے معنی ہیں "کاٹنا"۔ ان الفاظ میں حروف الگ الگ کاٹ کر پڑھے جاتے ہیں۔ اسی لئے ان کو "مقطعات" کہتے ہیں۔ یعنی کٹے ہوئے۔

قرآن شریف کی بعض سورتوں کے شروع میں ایسے الفاظ آتے ہیں۔ ان کا ترجمہ نہیں کیا جاتا۔

جن حروف پر نَد (س) ہے ان کو قاعدے کے مطابق بھیج کر پڑھنا چاہیے۔ ہر حرف کا پورا نام لیا جائے گا۔ ایسے کل ۱۳ الفاظ ہیں۔



ص

صا... د

ق

قا... ف

عس

عائی... ن سئی... ن قائی... ف

ح

حا... می... م

یس

یا... سئی... ن

الر

الف... لائی... م را

ن

نو... ن

طه

طا... صا

طس

طا... سئی... ن

اگر کسی حرف پر تشدید آجائے تو پچھلے حرف کو کھینچ کر تشدید والے حرف سے بلانا ہوگا۔

الم

الف... لائی... م می... م را

المص

الف... لائی... م می... م صا... د

طسم

طا... سئی... م می... م

م پر تشدید ہے۔ اس لئے اس کو کھینچ کر م سے بلایا۔ سمیم پڑھیں (سین نہیں)۔

نشانات : پہلے کچھ نشانات کے بارے میں بتایا گیا ہے  
اب کچھ اور تفصیل ملاحظہ کریں :

م	: وقف لازم :	یہاں وقف کرنا ضروری ہے۔
○	: وقف تام :	یہاں وقف ضروری ہے۔
ط	: وقف مطلق :	یہاں وقف ضروری ہے۔
ج	: وقف جائز :	یہاں اجازت ہے۔ وقف کریں یا نہ کریں لیکن اکثر کیا جاتا ہے۔

قف : یہاں ٹھہرنا بہتر ہے۔  
سکتہ : یہاں تھوڑی دیر آواز بند کی جاتی ہے۔

مندرجہ ذیل نشانات پر نہ ٹھہریں۔ ملاکر پڑھیں :-  
لا ز ق ص ص ص

معالفتہ : کچھ الفاظ تین تین لفظوں کے دو نشانات کے درمیان  
ہوتے ہیں۔ کسی ایک پر وقف کیا جاسکتا ہے۔ :-

ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى

یوں پڑھیں : لَا رَيْبَ (وقف) فِي هُ دُن

یا یوں پڑھیں : لَا رَيْبَ فِيهِ (وقف) هُ دُن



دُونِشَانَات: اگر کسی جگہ اوپر نیچے دُونِشَانَات ہوں تو اوپر

والا نشان مانا جائے گا۔

○ ہے ط | ق ہے ج

نوٹ: اس سلسلے میں ایک بات خاص قابلِ توجہ ہے۔ اس قاعدے کے مطابق لا کو لا سمجھا جائے گا، اور اس کا مطلب یہ ہوگا کہ یہاں وقفہ نہ کیا جائے لیکن کچھ ایسا طریقہ پڑ گیا ہے کہ بعض لوگ یہاں وقفہ کر دیتے ہیں۔

رَبِّ الْعَالَمِينَ ○ الرَّحْمَنِ

حقیقہ: عَالَمِی نَرَحْمَانِ

صحیح طریقہ پڑھنے کا یہی ہونا چاہیے تھا کہ لا پر وقفہ نہیں ہے اور "ن" "م" سے جا کر لے جس پر تشدید ہے۔

لیکن عام طریقے سے یہاں وقفہ کر دیا جاتا ہے۔ اس طرح عَالَمِیْنَ پڑھ کر ختم کر دیا۔ اب آگے پڑھنے کے لئے

الف پر ہم اپنی طرف سے زیر سمجھ کر اس کو آثر رَحْمَانِ پڑھتے ہیں۔ اس طرح لا پر کبھی کبھی وقفہ کر دیتے ہیں۔

## متفرقات

قرآن شریف کے حاشیے پر بھی کچھ نشانات بنے ہوئے ہوتے ہیں۔ ان میں سے ضروری نشانات درج ذیل ہیں:

یہ رکوع کا نشان ہے۔ جب نماز میں قرآن پڑھا جاتا ہے تو یہاں رکعت ختم کر کے رکوع میں چلے جاتے ہیں۔

ع

وقف النبی  
(صلی اللہ علیہ  
وسلم)

یہ لفظ حاشیہ میں لکھا ہوتا ہے۔ اور آیت کے ختم پر۔ نشان ہوتا ہے۔ یہاں کھڑنا اسی طرح ضروری ہے جیسے وقف لازم ہر پر۔

الربیع

یہاں ایک چوتھائی پارہ ختم ہوا۔

النصف

یہاں آدھا پارہ ختم ہوا۔

الثلثہ

یہاں پونا پارہ ختم ہوا۔

السجدة

یہ لفظ حاشیہ میں لکھا ہوتا ہے۔ اور آیت کے ختم پر اندر بھی لکھا ہوتا ہے۔ جب اس

آیت کو ہم پڑھیں گے تو سجدہ کرنا

واجب ہو جائے گا۔ سجدہ اسی وقت کرنا

ضروری نہیں۔ بعد میں کسی وقت ادا کیا جاسکتا

ہے۔



# مشق نمبر ۱

مِنَ الْعَدُوِّ      مَنِ ابْعَثْتَ      ذَنْبِ  
 مِم      بَع      د      مِم      بَعَثَ      ث      ذِم

حِزَابِ بِيْمَا      كَاتِبِ بِالْعَدْلِ  
 ح      ز      ا      ب      م      ب      م      ا      ك      ا      ت      ب      م      ب      ع      د      ل

قَدِيرِ الَّذِي      مَثَلًا لِلْقَوْمِ  
 ق      د      ي      ر      ي      ل      ل      ذ      ي      م      ث      ل      ا      ل      ل      ق      و      م

نَبَلُوا أَحْبَارَكُمْ      قَوَائِرِ أُمَّمٍ  
 ن      ب      ل      و      ا      ح      ب      ا      ر      ك      م      ق      و      ا      ئ      ر      ا      م      م

دَابَّةٍ      ضَالَّةٍ      طَائِفَةٍ  
 د      ا      ب      ا      ت      ض      ا      ل      ط      ا      ئ      ف      ا      ت

دا... ب... ت

ضا... ل

طا... ف... م

# گیارہواں سبق۔ سب اسباق کا خلاصہ

پہلا سبق : الفاظ کے ٹکڑے کر کے پڑھا جائیے۔ کوئی ٹکڑا  
ایک حرف کا ہوگا۔ کوئی دو حرف کا۔

يَنْقَعُ  
يَنْفَعُ  
يَنْفَعُ

لِلْكَتَبِ  
لِلْكَتَبِ  
لِلْكَتَبِ

دوسرا سبق : زبر والا حرف الف سے ملے تو جزم نہیں ہوگا۔  
اگر الف پر جزم ہو تو جھٹکے کی آواز نکلے گی۔

اقْرَأْ  
اقْرَأْ

مَا  
مَا

اگر کوئی حرف و سے ملے۔ یعنی و پر جزم ہو تو جھٹکے  
کی آواز نکلے گی۔

مُؤْمِنُونَ  
مُؤْمِنُونَ

بِئْسَ  
بِئْسَ



ء اور الف کی ایک ہی آواز ہے۔

اِنْ اِنْ  
اِنْ اِنْ

زبر والا حرف و سے ملے تو عربی میں خاص آواز نکلتی ہے :-

اِرْدُو : اِرْدُو  
عَرَبِي : لَو  
لَاو

زبر والا حرف ی سے ملے تو عربی میں خاص آواز نکلتی ہے :-

اِرْدُو : اِرْدُو  
عَرَبِي : لَيْ لَيْ  
لَاي

كَيْفَ  
كَايْفَ

بِیَوْمٍ  
بِیَوْمٍ

## تیسرا سبق : خالی حروف

اگر کسی حرف پر کوئی اعراب نہ ہو۔ یعنی وہ بالکل خالی ہو تو وہ خاموش رہے گا۔ اُسے پڑھتے وقت ایسا سمجھا جائے جیسے وہ نہیں ہے۔

يَوْمِنُونَ

ی x

واو خالی ہے

فِي الْأَرْضِ

فیل

ی اور الف خالی ہیں

هَذَا الْبَيْتِ

ہا زل ہائی ت

وَادْخُلِي

و د خ بی

أَقِيمُوا الْوَزْنَ

ا ق ی م و ا ل و ز ن

وَجَائِي

و ج ی

صَلُّوا

ص ل و ا

آتُوا الزَّكَاةَ

ا ت و ا ز ک ا ت



# چوتھا سبق: کچھ اور اعراب

کھڑا زبر : کھڑا زبر الف کے برابر ہوتا ہے۔  
 کھڑا زیر : کھڑا زیر ی کے برابر ہوتا ہے۔  
 کھڑا پیش : کھڑا پیش و کے برابر ہوتا ہے۔

لُ  
 لَ ہُو

بُ  
 بَ ہُو

أَعْلَى  
 آءِ لَ

إِلْفِ  
 اِی لَ فِ

كِتَابَهُ  
 کِ تَابَ ہُو

سَبِيلِهِ  
 سَبِی لِ ہُو

مَد : مَد کی دو شکلیں ہیں : مَد  
 اگر کسی حرف پر مَد لگا ہو تو اُسے کھینچ کر لمبا کیا جاتا ہے۔  
 نیچے دی ہوئی اُردو میں اِس کھینچنے کو نقطوں سے ظاہر کیا گیا ہے۔

بِمَا أُنزِلَ  
 بِمَا اُنزِلَ

أَوْلِيَاكَ  
 اُولِيَاكَ

# پانچواں سبق - آیت

(۱) ان علامات پر وقف ضروری ہے :

م ط

(۲) اس علامت پر وقف کریں یا نہ کریں :

ج

(۳) ان علامات پر وقف نہیں ہوتا :

لا ، ن ، ا ، ق ، ص ، صل ، صلے وغیرہ

(۴) دونشانیاں ہوں تو اوپر کی مانی جائے گی۔

وقف کے لئے آخری حرف کی حرکت آزادو :

مُؤْمِنُونَ | مُؤْمِنُونَ ○

م × م نون | م م نون

اگر آخری حرف پر جزم ہو تو گویا وہ پہلے ہی بلا ہوا ہے۔

اس لئے کوئی تبدیلی نہیں ہوگی۔

لَمْ يُولَدْ ط

لم يولد

أَعْمَالَهُمْ ط

اعمالهم



بعض دفعہ ایسا ہوتا ہے، کہ ہم آخری حرف کی حرکت  
اڑادیں۔ پھر بھی وہ کھیلے لکڑے سے نہیں بل سکتا۔ ایسی صورت  
میں ہم آخری حرف کو جتنا بل سکے اتنا بلانے کی کوشش کرتے ہیں:

عَنْ ه	مُعْتَرَّ ط
عَنْ ه	مُعْتَرَّ ط

آیت سے پہلے آخری حرف کا کھڑا پیش یا کھڑا زیر بھی  
اڑ جاتا ہے۔ کھڑا زیر قائم رہتا ہے۔

لَهُ	بِهِ	هُدَى
لَهُ	بِهِ	هُدَى

اگر آخری کا پر دو نقطے لگنے سے ت بن رہی ہو تو یہ  
نقطے بھی اڑ جائیں گے۔ صرف کا رہ جائے گی۔

قَرِيْبَةٌ	قَارِعَةٌ
قَرِيْبَةٌ	قَارِعَةٌ

## پچھلا سبق : تشدید و تنوین

(1) اگر کسی حرف پر تشدید کا نشان لگا ہو تو وہ حرف دو دفعہ بولے گا۔ جزم کی طرح پچھلے حرف سے بھی ملے گا اور آگے بھی ملے گا۔

مِنَ الشَّيْطَانِ	مَلِكِ النَّاسِ
مِ نَشْ أَشَاطِئِ طَانٍ	مَلِكِ نَ نَاسِ

(ب) تنوین دو زبر، دو زیر یا دو پیش کو کہتے ہیں۔ اس میں نون کی آواز ہوتی ہے۔ دو سر زبر، زیر یا پیش کو ایسا سمجھیں گویا جزم والے نون "ن" کو دو سر طریقے سے لکھا ہے :

كَرَامًا	خَوْفٍ	نَصْرٍ
كَ رَا مَن	خَا وُ فِ ن	نَ ص ر ن

اگر تنوین والے حرف کے بعد آیت کرنی ہو تو وہی قاعدہ لگے گا جو عام طور پر لگتا ہے۔ لیکن چند باتیں قابل توجہ ہیں :



(۱) اگر آخری حرف پر دُوزیر یا دُو پیش ہوں تو آیت کرنے کے لئے ان کو چھوڑ دیا جائے گا۔

حَوْفٍ ○ سَلْمٍ ○  
خاؤ ف س لام

(۲) اگر آخری حرف پر دُوزیر ہوں تو آیت کرنے کے لئے اس کے ساتھ ایک الف لگے گا۔ بعض درجہ وہاں ایک خالی الف یا خالی می ہوتی ہے اور بعض دفعہ کچھ نہیں ہوتا۔

کِرَامًا ○ هُدًى ○ شَاءَ ○  
کِ ر ا م ا ہ د ا ش ا آ

(۳) لا پر دو نقطے لگا کر ت بنائی گئی ہو تو آیت کرتے وقت نقطے اور تنوین اڑ جائیں گے۔ صرف 'لا' رہ جائے گی۔ ایسی صورت میں دُوزیر کے ساتھ الف نہیں لگے گا۔

فِتْنَةٍ ○ وَاحِدَةً ○  
ف ت ن ت و ا ح د ت ہ

# سائلوں کا سبق : جزم، تشدید

عام حالات میں اگر کسی حرف پر جزم ہو تو وہ اپنے سے پہلے حرف کے ملتا ہے۔ لیکن اگر جزم والے حرف سے آگے والے حرف پر تشدید آجائے تو جزم والا حرف خاموش ہو جاتا ہے اور وہ حرف جزم والے حرف کو چھوڑ کر سیدھا تشدید والے حرف سے مل جاتا ہے :

عَمَدَاتُكُمْ  
عَنْبِتُكُمْ

مِنْ رَبِّ  
مِرْزَبِ

تنوین میں بھی جزم والا ن چھپا ہوتا ہے :-

رَحْمَةٌ  
رَحْمَتُنْ  
وہی ہے جو  
رَحْمَتُنْ  
رَحْمَتُنْ

اگر تنوین کے آگے تشدید آجائے تو ن کی آواز نہیں رہے گی۔

رِزْقٌ لَّكُمْ  
رِزْقٌ لَّكُمْ

رَحْمَةٌ مِّنْ  
رَحْمَتِنِ



# آٹھواں اور نوواں سبق

ساتویں سبق کے مطابق اگر جزم والے حرف کے بعد تشدید والا حرف آجائے تو جزم والے حرف کو چھوڑ کر ہم سیدھے تشدید والے حرف سے ملا لیتے ہیں۔ لیکن اگر جزم والا حرف 'ن' ہو اور تشدید والا 'و' یا 'ی' ہو۔ تو نون غنہ کی آواز باقی رہتی ہے۔ دوزبر، دوزیر اور دوپیش میں سبھی 'ن' پوشیدہ ہے۔ اس لئے وہاں سبھی یہی قاعدہ لگے گا۔

مَنْ يَعْمَلْ  
مَائِبِينَ

بَشِيرًا  
رَآئِينَ

لِقَوْمٍ يُوْ  
رِيْنَ

نَخِيْلٍ  
رِيْ اَوْ

وَجُوْدًا  
يُوْ  
رِيْنَ

فَاِكْمَهْ  
رُوْنَ

# دسواں سبق: متفرقات

اگر ان کے بعد ب، آجائے تو ان کی آواز 'م' میں

تبدیل ہو جاتی ہے۔

مَكَانٍ بَعِيدٍ  
مَ کا م

مِنْ أَعْدٍ  
م

بعض دفعہ تنوین کا 'ن' الگ لکھا جاتا ہے :-

عَلِيمِنَ الَّذِي  
عَ لِي م ن لَ الَّذِي

مختلف چھوٹی چھوٹی باتیں سبق نمبر میں پڑھئے :-

تَشْكُوا

○ اس نشان سے الف خاموش رہتا ہے

ضَالِيْنَ

ضَا... ل ي لِيْنَ

طَسَمَ

ط ا | س ی ... م | م ی ... م

الر

الف | لام | م | ا | ر



# متفرق مشق (ب)

وَمَا عَلَّمْنَاهُ الشِّعْرَ وَمَا يَنْبَغِي  
وَمَا عَلَّمْنَا مِثْرًا شِجْرًا وَمَا يَنْبَغِي

لَهُ إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ وَقُرْآنٌ  
لَهُ إِنْ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ رُودٌ وَقُرْآنٌ

مَبِينٌ لَا يُذِيرُ مَنْ كَانَ حَيًّا وَ  
مَبِينٌ لِي بَيْنَ ذَرٍّ مَنْ كَانَ حَيًّا يَأْوُونَ وَ

يَحِقُّ الْقَوْلُ عَلَى الْكٰفِرِينَ ○  
يَحِقُّ الْقَوْلُ عَلَى الْكٰفِرِينَ

فَعَلَّ كَثِيرًا بِإِذْنِ اللَّهِ ط  
فَعَلَّ كَثِيرًا بِإِذْنِ اللَّهِ



وَعَسَافًا ۝ جَزَاءً وِفَاقًا ۝

وَعَسَافًا سَافًا جَزَاءً زَا... آوُنُ وِفَاقًا

مِنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَانَ لُعِينِهِ ۝

مِنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَانَ لُعِينِهِ

يَوْمَئِذٍ نَا مَنْ أَعَثْنَا مِنْ مَرْقَدِنَا م

يَوْمَئِذٍ نَا مَنْ أَعَثْنَا مِنْ مَرْقَدِنَا

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ ۝

وَيْلٌ يَوْمَئِذٍ لِلْمُكَذِّبِينَ

مِنْهُمَا الْوَلُّوُ وَالْمَرْجَانُ ۝

مِنْهُمَا الْوَلُّوُ وَالْمَرْجَانُ

ظَلَمْتُ وَرَعْدٌ وَبَرْقٌ



# تفصیلی امتحان

خود اپنا امتحان لینے کا طریقہ :-

- (۱) ایک کاغذ سے پہلی سطر کا اُردو حل ڈھک لیجئے۔
- (۲) اب عربی کی سطر کا ایک لفظ پڑھئے۔
- (۳) کاغذ ہٹا کر اُردو حل سے مقابلہ کیجئے۔
- (۴) اگر آپ نے صحیح پڑھا ہے تو آگے چلیں۔ یہی عمل اگلی سطر میں کریں۔
- (۵) اگر آپ نے غلط پڑھا ہے تو حل کے سامنے جو نمبر دیا ہوا ہے۔ اس نمبر کے سبق کو دوبارہ تیار کریں اور پھر امتحان لیں۔
- (۶) اگر اس دفعہ آپ صحیح پڑھیں تو آگے چلیں۔
- (۷) اگر آپ سب الفاظ صحیح پڑھ لیں تو اطمینان سے قرآن شریف کی تلاوت کریں۔

نوٹ

جن صاحبان نے قرآن پڑھ رکھا ہے۔ وہ بھی اپنا اطمینان کر سکتے ہیں۔

# كَطَى السَّجَلِ لِلْكَتَبِ ط

ک طائی پس س ج ل ل ک ک ت ب

فَأَوْ إِلَى  
ف x و و ... ر ا ل ا

لِنُحْيِي بِهِ  
ل ن ح ی ی ب ی

نُحْيِي الْمُؤْمِنِينَ  
ن ن ح ی م م ن ن ن

أَقَلَّتْ مَا عَيْنُ  
ا ق ل ت م ا ع ن ن

دَرِي يُوْقَدُ  
د ر ی ی و ق د د

مَنْ يَكْرَهُنَّ  
م ن ی ک ر ه ن ن

إِنَّا ظَنَنَّا  
ا ن ن ا ظ ن ن ا

عَرُضًا لِلَّذِي  
ع ر ض ا ل ل ذ ی

## لِكُلِّ امْرِئٍ مِنْهُمْ يَوْمَئِذٍ



بچھلے صفحے پر دی ہوئی ہدایات کے مطابق ایک ایک سطر  
 حل دھک کر پڑھیے۔

سَنَدٌ رَاجٌ | اُنْثَيْنِ

(۱) سَ نَ تَدٌ رَ جٌ | اُنْ ثَ يَ نِ

مَنْ مَّا | اِقْرَأْ | بَسْمُومِ

(۲) مَ نْ مَ ا | اِ قْرَ اءُ | بَ سْمُومِ

فَاعْدِلُوْا | فَاَصْطَادُوْا

(۳) فَا عْدِلُوْا | فَا صْطَا دُوْا

خَوْفٍ | بَيْنَ | سَوْفَ مَيْتَ

(۴) خَا وِفٍ | بَا يْنِ | سَا وِفَ مَ ائِ تَ

اَقِيْمُوا | الْوَزْنَ | اِلَى الْاَذْقَانِ

(۵) اَقِيْمُوْا | الْوَزْنَ | اِلَى الْاَذْقَانِ

صَلَوَاتُ

(۱۲) صَلَاتُ

الْفَا

(۱۳) اِلْفَا

دَاوُدَ

(۱۴) دَاوُدَ

هُوَ

(۱۵) هُوَ

آلِ

(۱۶) آلِ

طَسْمَ

(۱۷) طَسْمَ

رَبِّ

(۱۸) رَبِّ

يَذْكُرُوا

(۱۹) يَذْكُرُوا

مُسَى

(۲۰) مُسَى

وَلِي

(۲۱) وَلِي

بَيْنَ

(۲۲) بَيْنَ

اگلی چند سطروں میں وقفہ یعنی آیت کرنے کی آزمائش ہے۔ توجہ سے جواب دیں :-

صَرَفَ

(۲۳) صَرَفَ

صَرَفَ

(۲۴) صَرَفَ



وَاسْتَعْفِرُكَ ○ مِّن ○ مُّعْتَرِكٍ ○  
(۵) دس تہا نیرہ مین کن مع تر کر

أَعْلَى ○ يَهُ ○ لَه ○  
(۵) آگ لای یہ لہ

وَرَأَيْتَهُ ○ مَمْنُونٍ ○ قَارِعَةٍ ○  
(۵) و ر تہ مانی تہ قار عہ

آیت سے پہلے آخری حرف پر تینوں ہو تو آیت کس طرح  
کی جائے۔

كَثِيرٍ ○ كَثِيرًا ○ كَثِيرًا ○  
(۶) ک تیر ک تیر ک تیر

هُدًى ○ شَاءَ ○ كَثِيرًا ○  
(۶) ہد دا شآ ک تیرہ

اس صفحے کے الفاظ سے یہ پتہ چلے گا کہ آپ جزم سے تشدید اور تنزیہ سے تشدید کے قاعدے جانتے ہیں :-

مِنْ رَبِّ عَبْدَتُمْ مَهْدَتُمْ

(۷) مِنْ رَبِّ بِرِ عَابِتْ تُمْ مَهْدَتْ تُمْ

يَكُنْ لَهُ كُنْ مِنْ مَنْ لَوْ

(۸) يَكُنْ لَ هُوَ كُنْ مِنْ مَنْ لَ لَوْ

صِرَاطِ مُسْتَقِيمٍ

(۹) صِرَاطِ مُسْتَقِيمِ تَقِي مِنْ

عَفُورًا رَحِيمًا

(۱۰) عَفُورًا رَحِيمِ مِنْ

إِمَامٍ مَبِينٍ

(۱۱) إِمَامِ مَبِينِ مِنْ

خَيْرِ لِهِنَّ

(۱۲) خَيْرِ لِهِنَّ لِهِنَّ

بَشَرٍ مِثْلِكُمْ

(۱۳) بَشَرِ مِثْلِكُمْ لَكُمْ

مُخْلِصًا لَهُ

(۱۴) مُخْلِصًا لَهُ لَهُ



اس صفحے کے الفاظ کا تعلق آٹھویں اور نویں سبق سے ہے۔

اِنْ كُنْتُمْ رَدِّدْنَ  
اِیْنِ كُنْتُمْ رَدِّدْنَ

مَنْ كُنْتُمْ رَدِّدْنَ  
مَنْ كُنْتُمْ رَدِّدْنَ

فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ كَفَرُوا  
فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ كَفَرُوا

حَيْرًا كَفَرًا  
حَيْرًا كَفَرًا

وَلِيٌّ وَلَا نَصِيرٌ  
وَلِيٌّ وَلَا نَصِيرٌ

لِقَوْمٍ لُّؤْمِيُونَ  
لِقَوْمٍ لُّؤْمِيُونَ

فَاكِهِمُ وَلَهُمْ  
فَاكِهِمُ وَلَهُمْ

رَجُلٌ يَسْعَى  
رَجُلٌ يَسْعَى

دَرِيٍّ يُوْقَدُ  
دَرِيٍّ يُوْقَدُ

مَنْ يَكْرِهُنَّ  
مَنْ يَكْرِهُنَّ

اب دو صفحات پر ایسے الفاظ ہیں جن کا بیان سبق نمبر

میں آیا ہے۔

يَأْخُذُ

خ ي خ ذ

عَلِمَنَّ الَّذِي

ع ل ن ل ذ

أَنْبَتَتْ

ا ن ب ت ت

الْمَر

ا ل م م م م ا ر ا

لِكِنَّا

ل ا ك ن ن

مُدَّهَا مَتْنِ

م د ه ا م م ت ن ن

الْحَاقَّةُ

ا ل ح ا ق ق و ت

الْيَمِيمَا

ا ل ي م م م ا م ا

مِنَ الْعَدِيَّةِ

م ن ع د ي ي ة

طَسَمَ

ط ا س م م ا م م



سَلِيلًا وَأَعْلَانًا

س ل ل س ل ل و ا ع ل ل ا ن

فَأَوْ

ف ا و

كَافِرًا بِهِ

ك ا ف ر ا م ب ب ر ا ه ي

عَدْنِ النَّبِيِّ

ع د ن ن ب ل ل ن ب ي

نِظَانِي

ن ن ظ ا ن ن ي

صَمْرِكُمْ

ص م ر م و ك م و

فُتْنَةً أَنْقَلَبَ

ف ت ن ن ت ا ن ق ل ب

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

ل ا ا ل ه ا ل ا ل ل ه

مَكَانٍ بَعِيدٍ

م ك ا ن ب ع ي د

تَمَّتْ بِالْخَيْرِ

ت م ت ب ا ل خ ي ر

الحمد لله، کتاب ختم ہوئی، خدا تعالیٰ آپ کی محنت کو بار آور  
فرماتے۔ آمین! میرے لیے بھی دعائے خیر فرمائیں۔

## ستر ہزار فرشتے دعا پر مامور

### حدیث

حضرت معقل بن یسار سے روایت ہے نبی ﷺ نے فرمایا، جو شخص صبح کے وقت مندرجہ ذیل وظیفہ پڑھے تو اس پر اللہ تعالیٰ کی طرف سے ستر ہزار فرشتے مقرر کر دیئے جاتے ہیں۔ وہ شام تک اس کے لئے دعائیں کرتے ہیں۔ اگر اس دن مر جائے تو شہادت کا ثواب کرے گا اور جو شخص شام کو پڑھے اسے بھی یہی مرتبہ حاصل ہوگا۔

أَعُوذُ بِاللَّهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ  
میں، اللہ سننے اور جاننے والے کی پناہ لیتا ہوں شیطان

الرَّحِيمِ ۝ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَالِمُ  
مردود سے۔ وہی اللہ ہے جس کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں، جاننے والا

الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ ۝ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ۝  
پہنچنے اور نظر ہر چیزوں کو وہ بہت مہربان نہایت رحم والا ہے۔

هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقَدُّوسُ  
وہی اللہ ہے جس کے سوا کوئی معبود نہیں پادشاہ پاک

السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهَيَّبُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ ۝  
بے عیب امن دینے والا نگہبان غالب دہربے والا بڑا والا

سُبْحَانَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝ هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ  
پاک ہے اللہ ان چیزوں سے جن کو لوگ شریک مقرر کرتے ہیں۔ وہی اللہ ہے بنانے والا

الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى ۝ يُسَبِّحُ لَهُ مَا  
پیدا کرنے والا صورت بنانے والا اس کے نام ہیں ست اچھے تسبیح بیان کرتی ہے اکی

فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ۝ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝  
ہر چیز جو آسمانوں اور زمین میں ہے۔ اور وہی غالب دانائے



**ادائیگی قرض کی دعاء** حضرت ابو سعید خدریؓ سے روایت ہے کہ ایک شخص مقروض ہو گیا تھا۔ اس سے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں تمھیں وہ کلام سکھلا دیتا ہوں کہ اس کی برکت سے اللہ تیرا غم دور اور قرض ادا کرے گا۔ صبح و شام دعاء پڑھا کرو۔

اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْهَمِّ وَالْحُزْنِ  
 لے اللہ! میں آپ کی پناہ چاہتا ہوں ہنر و غم سے  
 وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْعَجْزِ وَالْكَسَلِ وَأَعُوذُ  
 اور پناہ چاہتا ہوں آپ کی ناتوانی اور سستی سے اور بے چارگی  
 بِكَ مِنَ الْبُخْلِ وَالْجُبْنِ وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ  
 ہوں آپ کے ساتھ بخل اور بزدلی سے اور پناہ میں آتا ہوں آپ کی

غَلَبَةِ الدَّيْنِ وَقَهْرِ الرِّجَالِ  
 قرض کے غلبے اور لوگوں کے سخت دباؤ سے

**دوسری دعاء** حضرت علیؓ سے روایت ہے کہ ایک غلام نے عرض کیا۔ میں اپنے آقا کو رقم ادا کر کے جلدی آزادی چاہتا ہوں آپ میری امداد فرمائیں۔ حضرت علیؓ نے فرمایا میں تجھے دو کلمے سکھلا دیتا ہوں جو مجھے رسول اللہ ﷺ نے سکھلائے تھے۔ اگر تجھ پر پہاڑ کے برابر بھی قرض ہوگا۔ اللہ تعالیٰ ادا کر دے گا۔ وہ کلمات یہ ہیں۔

اللَّهُمَّ اكْفِنِي بِحَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ  
 اے اللہ! حاجتیں پروردی کر میری حلال روزی سے اور بجا حرام سے  
 وَأَغْنِنِي بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ  
 اور بے پروا کر دے مجھ کو اپنے فضل کے ساتھ اپنے سوا سے

لے شکرۃ باب الدعوات فی الارقات فصل دوم      لے شکرۃ باب الدعوات فی الارقات فصل دوم



# فرمان رسول اللہ ﷺ

امیر المؤمنین حضرت علیؓ نے کہا کہ میں نے حضور رسول اللہ ﷺ سے فرمایا:  
 اللہ کی قسم اگر میں چھوڑ دوں جسے میرا اللہ نے میرے لیے فرمایا ہے  
 تو میرا اللہ میرے لیے فرمایا ہے اور اگر میں اسے چھوڑ دوں  
 تو میرا اللہ میرے لیے فرمایا ہے۔

۱ جب ہر کار کا مال مال کی گنت سے لیا جائے

۲ آیت کو مال ٹھیک سے لیا جائے

۳ دکان پر مال محسوس ہونے لگے

۴ شوہر بیوی کا مال لیا جائے

۵ بیٹا مال کا مال لیا جائے

۶ آدمی دو ستموں سے بچا جائے اور اس پر مال لیا جائے

۷ مسافر پر مال لیا جائے

۸ آدمی کو روٹی میں آدھی اس کا سرور لیا جائے

۹ آدمی کی عزت اس کے مال کے گرنے سے لگے

۱۰ لڑکے کو اشیاء کھلم کھلا استعمال کی جائیں۔

۱۱ مرد کہہ سکتے ہیں۔

۱۲ آیت میں کلام لیا جائے

۱۳ اس وقت کے مال لیا جائے جو اس نے لیا ہے۔

۱۴ اس وقت کے مال لیا جائے جو اس نے لیا ہے۔

فرمان رسول اللہ ﷺ کے حضور میں جو مال لیا گیا اس کی شکل میں آج بھی  
 وہ مال لیا گیا ہے اور اس کی صورت میں اس کی شکل میں۔

(تذکرہ صحابہ کرام ج ۱ ص ۱۰۰)